

**TALCO PARA CABALLEROS**  
Vitabel  
PRODUCE AFINADAS ELECTRICAS IRREGU  
CHABLES SUAVES SIN QUEMAR CICATRIZAN  
TE APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

**TALCO PERFUMADO PARA DAMAS**  
Vitabel  
SUAVE FRAGRANTE ATERCIOPELADO  
APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

# Nuevas inundaciones afectan a pueblos del Beni



## LAS INSCRIPCIONES ELECTORALES COMENZARAN IMPOSTERGABLEMENTE EL 1º DE MARZO PROXIMO



El General Barrientos, cuya candidatura está ahora rodeada de incertidumbre, aparece junto al Embajador en Washington, Julio Sanjinés Gollia, durante una conferencia de prensa en la capital de EE.UU.

El primero de marzo próximo imposterablemente, comenzarán las inscripciones de ciudadanos para las elecciones de julio. En ese afán, personeros de la Corte Nacional Electoral están trabajando en la organización de las Cortes Departamentales.

Hoy viajarán a Oruro y Cochabamba los vocales Carlos Daza Lavandey y Carlos Galleguillos. Van llevando material "de arranque" para que las Cortes Departamentales de esos dos distritos, inicien sus trabajos. Además, se han hecho envíos a otras ciudades.

### CAMBIOS BASICOS

El representante del Poder Ejecutivo ante la Corte Nacional, Dr. Carlos Galleguillos, explicó ayer a grandes rasgos los cambios fundamentales que se están introduciendo en el proceso electoral mismo, en procura de rodear dicho acto de las máximas garantías de imparcialidad.

Se otorgará, este año, una "Cédula Electoral", que servirá a los ciudadanos durante cinco elecciones. Ella podrá ser complementada posteriormente, con una Cédula de Identidad y algunos otros documentos personales. Ello, con miras al futuro.

Por otra parte, los libros de inscripción incluyen hojas destinadas a inscribir, en ellos mismos, las actas correspondientes a los procesos electorales. De esa manera, no existirá la posibilidad de alterar las actas. El libro tendrá, además, talones especiales para dar como recibo a los ciudadanos que hayan sufragado.

A fin de evitar que los ciudadanos se inscriban en más de una vez, se ha dispuesto el sistema IBM de control. Se han fijado penas fuertes para aquellos que cometan el delito de doble inscripción.

Además, las inscripciones deberán ser en las zonas en que viven (Pasa a la Pág. 7)

Humildes viviendas anegadas por las aguas dan una idea de la magnitud que han alcanzado las inundaciones en el Beni. Hasta ayer los ríos desbordados habían llegado ya a dos escasas cuadras de la plaza principal de Trinidad. Pese a todo los escolares (foto del centro) hundiéndose sus pies en el fango, se dan modos para concurrir a clases sobreponiéndose estoicamente al drama que viven sus hogares. A la derecha una familia se moviliza en canoa con lo poco que pudieron arrebatarse a la furia de los ríos. La canoa es actualmente el único medio de transporte en las zonas inundadas.



Los corredores del Colegio "6 de Agosto" de Trinidad han sido habilitados como dormitorios de emergencia. Camas improvisadas colocadas en fila mientras el Ministerio de Salud consuela a los damnificados.

Camico y San Javier fueron afectados por las aguas. Cinco niños al morir ahogados son las primeras víctimas

Por DONALD ZAVALA W.  
Enviado Especial

Mientras tanto las aguas en toda la zona afectada siguen subiendo. Hasta ayer no alcanzaron el nivel de la inundación sufrida en 1947. Mientras tanto el daño es irreparable con la pérdida total de los trabajos agrícolas, donde los campesinos han perdido sus plantaciones, yucales, arrozales y en muchas estancias se sufrirá la pérdida de ganado.

Se teme mientras tanto en Trinidad la insurgencia de epidemias como consecuencia de la falta de sistemas higiénicos, en virtud de la aglomeración de evacuados en los locales escolares.

La Guardia Nacional de Trinidad ha informado la relación numérica de los evacuados. El informe firmado por el Mayor de la Guardia Ricardo Urquidí expresa la evacuación de un total de 323 familias. Los alojados en el Colegio 6 de Agosto alcanzan a 637 personas; en la Escuela Nicolás Suárez 334 personas; en la Escuela Vaca Chávez 223 personas; en la Casa Curtiembre 176 personas; en la Casa Suárez 129 personas; en la Escuela Fátima 75 personas y en diversas casas y alojamientos un total de 489 personas y un total entre hombres niños y mujeres de 1,574.

### FALTAN RECURSOS

Se pudo comprobar la absoluta carencia de recursos económicos para la atención de gastos inmediatos. La Prefectura del Beni erigió la suma de cinco millones de bolivianos que no pueden ser movilizados por la falta de personas que quieran encargarse de ello. La Federación de Profesionales, en un principio, aceptó ayudar a las autoridades designando un contador y un auditor para el manejo de fondos, pero hasta el momento dichas designaciones han sido meramente nominales. Pese a la cooperación desinteresada que en los primeros momentos del desastre prestó todo el comercio y la industria del Beni, se nota la absoluta falta de recursos para la compra de artículos de primera necesidad ya que los auxilios llegados no son suficientes.

### LABOR IMPROBA

Desde las primeras horas de la mañana de ayer el Ministro Ardiel y periodistas que lo acompañaron a la zona del desastre, rea-

(Pasa a la Pág. 7)

## ESTADOS UNIDOS LANZARA LA SEMANA PROXIMA EL PRIMER ASTRONAVIO DE LA SERIE "APOLO"

CABO KENNEDY, FLORIDA, 16 (AP).- El Primer astronaveo lanzar sin tripulantes de la serie

"Apolo" está listo para ser lanzado al espacio aquí la semana que viene. Impulsado por el cohete más poderoso que haya construido los Estados Unidos, un Saturno IB de una altura de 22

pisos.

El vuelo inaugural del Apolo y del Saturno IB está fijado en 39 minutos y 28 segundos. Sin embargo, si todo marcha bien, será un paso de gran importancia hacia un aterrizaje lunar tripulado.

Si las tres pruebas sin tripulantes funcionan bien, tres astronautas entrarán en órbita en el cuarto lanzamiento, que se confía que podrá lograrse a fines de este año. Durante el vuelo de ocho a 14 días elaborarán técnicas para el vuelo a la Luna.

Entonces seguirá a principios del año próximo el primer vuelo de prueba del cohete Saturno 5, el propulsor de 36 pisos de altura del astronaveo lunar "Apolo". Tres hombres podrán viajar en el Saturno 5 y entrar en órbita terrestre en el tercer lanzamiento del cohete y a la Luna, en el cuarto o quinto - en 1968.

El Saturno IB tiene fijado su lanzamiento en el Cabo Kennedy, a las 7:45 (est) el próximo miércoles para llevar al astronaveo Apolo hasta 482 kilómetros de altura. Luego la nave reingresarà en la atmósfera a una velocidad de 30.000 kilómetros por hora para observar si su escudo de calor protector contra él puede resistir una temperatura de más

de 18.500 grados centígrados, provocada por la fricción del aire a esa enorme velocidad.

La cabina del astronaveo, de 5.000 kilos, alojará a los astronautas en vuelos futuros. Bajarà en paracaídas al Atlántico cerca de la Isla Ascensión, situada 6.900 kilómetros al sudeste de Cabo Kennedy, se intentará recuperarla.

El astronaveo Apolo no llevará en esta prueba el vehículo de excursión lunar, que es la cápsula

en forma de insecto en la cual dos de los astronautas bajarán a la superficie de la Luna mientras el tercero da vueltas a la Luna.

El Saturno IB que tiene 69 metros de altura y pesa 650 toneladas al ser lanzado, sigue al Saturno I, que completó un programa de 10 lanzamientos el año pasado.

El Saturno I puede colocar unos 10.000 kilos en órbita alrededor de la Tierra.



Cinco niños perecieron al hundirse esta embarcación. Después de dos días de intensa búsqueda este fue el dramático cuadro con que se encontró la misión de rescate. La identidad de los muertos no ha sido establecida.

## Acción de terroristas en R.Dominicana parece dirigida a vietnamizar ese país

Santo Domingo, 16 (AP).- Terroristas dispararon hoy contra miembros de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, pero fallaron. La velocidad y los recursos de los continuos ataques hacen surgir conjeturas sobre la profundidad en que están involucrados los comunistas adiestrados en tácticas guerrilleras.

Extremistas de izquierda prometieron en la Conferencia Tricontinental de La Habana convertir a la República Dominicana en otro Viet Nam.

Una bala, según dijeron testigos del hecho, pasó a pocos centímetros del delegado chileno Jaime Ceruti, que estaba a punto de abordar un helicóptero cerca de la base militar de los Estados Unidos en la ciudad, junto con los miembros de la Comisión, Do Abranches, de Brasil y Osvaldo Vallejos, de Ecuador, iban a viajar a la base aérea de San Isidro en una gira de inspección.

Patrullas estadounidenses salieron inmediatamente pero no pudieron encontrar a los autores del atentado.

### ¿OTRO VIETNAM?

La ferocidad e inventiva del reciente terrorismo, han provocado aquí conjeturas sobre la militancia de los comunistas que han jurado convertir este ensangrentado país en otro Viet Nam.

El juramento fue formulado por dominicanos extremistas de izquierda que asistieron el mes pasado a la Conferencia Tricontinental de La Habana.

Unos 20 dominicanos han sido muertos y más de 40 heridos - incluso cuatro paracaidistas norteamericanos, uno de gravedad en casi siete noches de violencia inintermitente.

Los terroristas ya han demostrado al menos, como nunca desde que el gobierno provisional asumió el poder en septiembre pasado que un importante segmento de la población civil sigue poderosamente armado, no sólo con armas ordinarias, sino con ametralladoras de calibre 30 y 60.

### LOS FRANCO TIRADORES

"No creo que no haya ninguno que no sea experto entre sus francotiradores, dijo el Capitán John Counts, de 24 años, un comandante de paracaidistas norteamericanos aquí.

"Todos disparan como profesionales adiestrados", agregó el Capitán Counts, cuyo grupo de paracaidistas que opera en la otrora "capital" constitucionalista rebelde, ha sido sometido a más de 30 ataques de francotiradores, algunos con bombas de manufactura casera, en los últimos dos días.

Franco tiradores bien adiestrados, se hallan fácilmente entre las filas del ex-ejército rebelde. Los restos de esta fuerza están en un campamento en los suburbios orientales. Entrar y salir libremente, con sus armas de su base a menos de tres kilómetros del centro de Santo Domingo.

### LA HUELGA GENERAL

El terrorismo explosivo es parte del método que usan los extremistas de la izquierda para hacer cumplir una llamada "patriótica" huelga general que cuenta con el apoyo de los izquierdistas moderados, incluso el Partido Revolucionario Dominicano, y su dirigente máximo el ex-Presidente Juan Bosch.

Ostensiblemente en apoyo del Gobierno, la huelga, en cambio, ha traído al Gobierno al borde de la bancarrota.

El paro de una semana, que se concentra principalmente en Santo Domingo, fue originalmente decretado para protestar contra la violencia policial que resultó en la muerte de tres estudiantes durante una manifestación encabezada por los comunistas.

Al dar su apoyo a la huelga, los elementos moderados y de extrema izquierda la han usado para presionar al Gobierno para que expulse a los jefes militares que se han negado a obedecer la orden presidencial de que salgan del país.

Eso da a la huelga un tono político que la hace ilegal.

### USAID Y PROBLEMA LOCALES ESCOLARES

Ante la gravedad del problema de la falta de locales escolares USAID prestará su ayuda para financiar un plan de emergencia y conjurar en parte esta situación, agudizada últimamente con caracteres alarmantes.

La información ha sido suministrada ayer en el Ministerio de Educación, al término de una entrevista que el Ministro Hugo Banzer sostuvo con el Director de USAID, Irving Tragen.

Como primera medida para ejecutar este proyecto, se realizarán estudios para evaluar el déficit de la falta de locales escolares. El plan de emergencia se pondrá en práctica al margen de los proyectos de construcción de unidades escolares.



Esta niña, después de haber pasado clases en la escuela, atraviesa un sector inundado para poder llegar a su casa. Al fondo, varios pobladores llenan un carretón con víveres que serán llevados a las zonas marginales.

## EE.UU.NO PERMITIRA QUE TRIUNFE ESTRATEGIA DE TERROR EN VIETNAM

Atlantic City (Nueva Jersey), Feb. 16 (AFP).- El Presidente Lyndon Johnson declaró esta noche que Estados Unidos, no permitirá jamás que triunfe "la estrategia del terror" comunista en Viet Nam del Sur.

Sin embargo, agregó el jefe del Ejecutivo norteamericano una simple victoria militar carecería de sentido si no fuera acompañada de reformas sociales apropiadas.

Johnson hizo estas manifestaciones, destacando los aspectos sociales del problema vietnamita, en un discurso que pronunció ante el congreso de la "Asociación Norteamericana de Administradores de Escuelas".

Refiriéndose a la reciente conferencia de alto nivel de Honolulu, entre dirigentes norteamericanos y sudvietnamitas, el Presidente declaró que la actitud del gobierno de Saigón ante los problemas sociales existentes en su país le había llenado "de esperanzas y nuevas energías".

Tras afirmar que si los dirigentes sudvietnamitas cumplen sus promesas de reformas sociales "serán los verdaderos revolucionarios de Asia", Johnson declaró que "la estrategia de terror" comunista procura imponer la sumisión al pueblo.

"Disponemos de suficiente potencia militar para convencer a los comunistas de que no pueden conquistar a Viet Nam del Sur por la fuerza", añadió el Presidente.



## Notas breves de América Latina

**RIO DE JANEIRO 16 (INTER PRESS SERVICE).** Estudios realizados por el Consejo Monetario Nacional, señalan que el índice de desempleo provocado directamente por el establecimiento de un nuevo horario de trabajo en los bancos brasileños -seis horas continuadas- será de un treinta por ciento como promedio en todo el país. Debido a la nueva medida, unos veinte mil funcionarios de instituciones bancarias perderán sus empleos. Solo en Guanabara quedarán sin trabajo unos cuatro mil empleados.

Por su parte, en Sao Paulo, el Presidente del Sindicato Bancario, Silva Gordo, al referirse al desempleo que provocará la medida adoptada, declaró que la economía de los costos de operaciones compensará con creces los perjuicios de orden general, pero todo ello a costa de la masa de empleados.

**LIMA 16 (INTER PRESS SERVICE).** Con una inversión de cinco millones de dólares la Cerro Pasco Corporation instalará en Perú dos nuevas industrias. Una de ellas, laminadora de cobre y la otra, de ácido sulfúrico. La planta laminadora de alambre y alambrenará en funciones a fines del presente año. La de ácido sulfúrico producirá desde 1967 alrededor de doscientas toneladas métricas de ácido sulfúrico de alto grado.

**RIO DE JANEIRO 16 (INTER PRESS SERVICE).** El Ministro de Justicia declaró hoy que el Consejo de Seguridad Nacional continúa estudiando las proposiciones de inhabilitación de los diputados de Guanabara. Agregó que dentro de poco se sabrá el resultado de esta investigación y que la acusación principal está relacionada con el escándalo en que estarían implicados por haberse nombrado a 523 funcionarios sin que estos hubieran concursado para los cargos.

**BUENOS AIRES 16 (INTER PRESS SERVICE).** Una extensa gira por varios países de Asia, iniciará el seis de marzo próximo el Canciller Argentino Miguel Ángel Zavala Ortiz. En Tokio presidirá una reunión de los embajadores argentinos acreditados en el sudeste asiático, y posteriormente visitará Corea del Sur, Formosa, Hong-Kong, Filipinas, Tailandia y Pakistán.

El Ministro de Relaciones Exteriores proyecta asistir a la conferencia del Mercado Común Regional (ECAF) donde expondrá los fundamentos de la política económica internacional de Argentina, en especial, en relación con el intercambio con los países de Asia.

## AVISO PERMANENTE

a la Sra. TERESA CORNEJO de SUAREZ  
se le ruega cancelar su deuda en "Foto Capri" Col-  
lor Ltda.

# Diputada chilena da sus impresiones después de visitar la isla de Cuba

**Santiago de Chile, 16 (AFP).** "No cabe la menor duda de que ellos quieren hacer el liderato del comunismo en América Latina y para ello están preparando gente", dijo la diputada Inés Enríquez al llegar a Santiago, procedente de México. La parlamentaria radical, fue la primera en regresar a esta capital, e integraba el grupo de congresistas chilenos que abandonó Cuba como protesta por los insultos a Chile, contenidos en carta dirigida a la ONU por el Primer Ministro cubano, Fidel Castro.

"Yo he visto en las minas de frío, en Sierra Maestra—añadió Inés Enríquez—la producción masiva de profesores que se está tratando de forjar en Cuba con la intención de exportarlos a toda América Latina, y lo que conversamos con esos 'alumnos' no nos dejó la menor duda de que se los está impartiendo una instrucción marxista que los hace repetir frases de cliché como 'Patria o muerte', 'Sólo la Revolución' y otras.

Inés Enríquez tiene el prestigio de haber sido la primera mujer parlamentaria desde que se aprobó la Ley de Voto Femenino en 1946. Es de profesión Abogada y ha sido Intendente de la Provincia de Concepción, una de las más industrializadas del país.

Prosiguiendo en sus declaraciones

acerca de lo que observó en su breve visita a Cuba, cuenta que "he visto también a niños de tres a cuatro años destilando marcialmente dando gritos en favor de la revolución". En Cuba no hay gente pudiente—afirmó la diputada radical—. No hay gente pudiente porque prácticamente desapareció. Hay clase media, en-

tre la que se cuenta a los profesionales. Manifestaron no estar de acuerdo ni con lo que ganan ni con el régimen. Es lógico que los que antes tuvieron una miseria agravante ahora están mejor, porque el estado ha pasado a sus hijos, tienen un sueldo mínimo y la alimentación asegurada. Esto último es relativo, porque están racionados la carne, la leche y el arroz. Sólo pueden comer media libra de carne semanal y sólo toman leche los niños hasta los dos años de edad y los ancianos de 85 años para arriba.

Luego de manifestar Inés Enríquez, que cree que la revolución cubana perdura porque ha sabido captarse a la juventud e incorporar al trabajo a la mujer, librándola de la carga de los hijos, termina manifestando: "Soy una democrata de verdad y con este viaje he reafirmado mi fe en la democracia. Creo que con democracia se puede ir mejorando en general el estado de una nación, sin terminar con la libertad".

Lord Brown, tuvo lugar hoy en el Ministerio de Comercio.

Las obras, que abarcan la instalación de la central, líneas de transmisión y una red de distribución, se efectuarán bajo la gestión directa del Comité Británico de garantía a las exportaciones. Se trata de un proyecto elaborado con el patrocinio del Banco Interamericano de Desarrollo.

El capital británico debe reembolsarse en un período de veinte años, y devengará un interés corriente.

## GRAN BRETAÑA CONCEDIO PRESTAMO DE 1.680.000 DOLARES A ECUADOR

**LONDRES, 16 (AFP).** El Gobierno británico concedió un préstamo de 600.000 libras esterlinas (aproximadamente 1.680.000 dólares) al Gobierno del Ecuador, para la construcción de un complejo hidro-eléctrico, cerca de la ciudad de Ibarra.

La firma del acuerdo que consigna este empréstito, por el Embajador del Ecuador en Londres, Jorge Mantilla Ortega, y el Ministro británico de Exportaciones

## COMO SE INICIA EL RACISMO EN AFRICA

**JOHANNESBURGO, 16 (AFP).** El racismo bien entendido empieza en África del Sur antes de que le salgan al individuo los dientes de leche. Las clínicas de maternidad lanzan una gran campaña por la propagación de la raza blanca.

Una de ellas ofrece un parto gratuito a las madres que dan a luz su cuarto bebé—blanco, claro está.

"Realicemos a nuestro nivel el festival de recién nacidos", proclama eufóricamente el director de la clínica.

La idea del "festival" fue lanzada en noviembre último por un ministro sudafricano, C. Botha: "Sólo existe una excelente manera de festejar el 53 aniversario de la República—afirmó—: Proporcionar un niño blanco a nuestro maravilloso país".

El llamamiento, como decimos fue en noviembre. Como el aniversario cae a fines de mayo, la

amplitud del "festival" no se conocerá hasta tres meses más tarde.



**RETRATO DE ELEANOR ROOSEVELT.** La esposa del Presidente Johnson recibe un retrato de Eleanor Roosevelt, en ceremonia efectuada en la Casa Blanca. El cuadro, pintado en 1949 por el finado Douglas Chander, fue presentado a la Casa Blanca por la Sociedad Histórica de la Casa Blanca, para la colección de cuadros de las Primeras Damas norteamericanas. La Sra. de Johnson anunció que el cuadro será colocado en el gran vestíbulo. Sentados en primera fila Anna Roosevelt de Haisstead; John Roosevelt, el Dr. Haisstead; la esposa de John Roosevelt y Franklin D. Roosevelt Jr. y su esposa.

## ES UN HECHO



**El doctor sueco Alfred Nobel, inventor de la dinamita que falleció en 1896, legó una fortuna cuyo interés debía distribuirse anualmente entre quienes más hubieran beneficiado a la humanidad en el año anterior. Los premios Nobel se conceden también por realizaciones importantes en los campos de la física, la química, la medicina y la literatura.**



**El Premio Nobel de 1964 se otorgó al Reverendo Doctor Martin Luther King, Jr., dirigente de 35 años del movimiento estadounidense en favor de los derechos civiles, que es el ganador más joven desde que se estableció el premio. En 1955 el Dr. King fue escogido para dirigir una fructuosa campaña contra la segregación de los negros en los ómnibus públicos. Desde el principio el Dr. King abogó porque no se recurriera a la violencia en la lucha de los negros por conseguir reformas.**



**El Dr. King, es mirado con gran respeto hasta por quienes advierten sus opiniones. Fue uno de los fundadores, y todavía es presidente, de la Conferencia de Dirección Cristiana del Sur, organización que patrocina programas de civismo, inscripción de votantes y capacitación de dirigentes. En el impresionante "Daily" en Washington 1963 en que participaron 200.000 negros y blancos simpatizantes de la causa, el Dr. King fue el símbolo imponente y el vocero de la igualdad racial.**

## Misión de Francia propone a Colombia trabajo para 1000 obreros en Guayana

**Bogotá, 16 (Inter Press Service).** Una misión francesa propuso al gobierno colombiano un contrato colectivo para mil trabajadores que trabajarían en la Guayana Francesa, donde se proyecta construir una Base Espacial y una ciudad adyacente. Este proyecto de exportación de mano de obra fue dado a conocer por la Central Obrera, Unión de Trabajadores Colombianos (UTC) debatido ampliamente. En diversas esferas laborales se considera que esta es la solución ideal al problema de la desocupación crónica que afecta al país y que en la actualidad afecta a alrededor de un millón y medio de personas.

En Colombia, la población trabajadora es apenas de aproximadamente cuatro millones de los cuales dos millones 521.654 son asalariados y el resto trabaja en talleres o pequeños negocios que apenas les producen el sustento para sus familiares.

Una serie de estudios sociológicos ha determinado las causas de esta situación. La principal de ellas es la migración de los campesinos hacia las ciudades en busca de mejores oportunidades. Los trabajadores del campo abandonan sus tierras, tanto por las deficientes condiciones de vida como por el constante ataque de bandoleros armados que les hace vivir en constante zozobra. Esta masa de desplazados agrava en las ciudades el problema de vivienda y alimentación. Mientras tanto, las tierras permanecen abandonadas e improductivas, ahondándose el desequilibrio económico.

Por otra parte, al no abrirse nuevas fuentes de trabajo en las ciudades, las posibilidades de ocupación son cada vez más precarias. Cada año entran al mercado de la mano de obra unos doscientos mil colombianos, quienes pasan a engrosar el número de desplazados sociales.

Para tratar de solucionar en

parte este gravísimo problema, el gobierno y la industria privada han creado el Servicio Nacional de Aprendizaje (SENA). Además, se están estudiando ofertas de algunos países europeos para ocupar trabajadores colombianos. Pero la posibilidad más inmediata es esta: el sentido es la contratación de colombianos para la Guayana Francesa.

## PERIODISTAS DEL PERU PROTESTAN POR CONDENA A ESCRITORES RUSOS

**Lima, 16 (AFP).** Dos diarios y la Federación de Periodistas del Perú, protestan hoy por la condena a trabajos forzados impuesta en Moscú a los escritores soviéticos Andrei Sinyavski y Juli Daniel.

"El Comercio" dice que la libertad de pensamiento, garantizada por la Declaración de Derechos Humanos aprobada por las Naciones Unidas, "acaba de ser brutalmente atropellada por las autoridades rusas".

"Enviar a la cárcel a dos escritores por el delito de escribir, es un baldón para todos los países comunistas y para sus seguidores de otras latitudes", precisa el diario en uno de sus editoriales.

Por su parte, "Expreso" dice que la libertad de pensamiento y de expresión ha recibido un nuevo golpe en la Unión Soviética y que si esta vez no se ha recurrido a la arbitrariedad que era norma en la era stalinista, también se ha revelado que la legalidad soviética obedece siempre a criterios de tipo totalitario.

Finalmente, la Federación de Periodistas del Perú, uno de los dos gremios de la gente de prensa de este país, censuró la condena y acordó dirigir un mensaje a la Comisión de Derechos Humanos de la "ONU" para protestar por las sentencias dictadas contra los dos hombres de letras.

## Medidas a favorecer expansión económica fue adoptada por Gobierno de De Gaulle

**PARIS, 16 (AFP).** Un conjunto de medidas destinadas a favorecer la puesta en marcha del quinto plan de expansión económica, que cubrirá el período de 1966 a 1970, fue adoptado hoy por el gobierno del General De Gaulle.

Dichas medidas tienden, principalmente, a estimular las inversiones productivas y a rectificar ciertas anomalías económicas, así como algunas desigualdades sociales.

La principal decisión es la siguiente: las inversiones realizadas por las empresas francesas entre el 15 de febrero y fines de año para equiparse o desarrollarse se beneficiarán de una subvención de diez por ciento, bajo forma de una deducción sobre los impuestos abonados por dichas sociedades.

Respecto a los proyectos de inversiones extranjeras en Francia, serán examinadas, caso por caso, por un Comité Especial encargado de "velar por la independencia nacional, pero sin restricciones inútiles".

A partir del primero de marzo, las tarifas de los ferrocarriles franceses - tanto para los viajeros como para las mercancías -

serán aumentadas en un cinco por ciento, así como los de la navegación fluvial.

A título de compensación, se han determinado las medidas sociales siguientes: Ningún francés podrá trabajar más de 84 horas por semana en lugar de 60, como ocurría hasta ahora, quedando entendido que a partir de 40 horas, duración legal del trabajo, el excedente será pagado como horas suplementarias.

El salario mínimo garantizado (SMIG), que afecta unos centenares de miles de trabajadores solamente los mas desfavorecidos,

será aumentado en 2,12 por ciento para la industria y el comercio, y en 2,96 por ciento para la agricultura, a partir del primero de marzo próximo.

Además, el Gobierno emprenderá la construcción de 15.000 viviendas sociales suplementarias, en tres años, para sustituir los alojamientos insalubres de los suburbios, y de 12.000 viviendas sociales para los ancianos, aislados y jóvenes trabajadores.

En el sector de la agricultura, se ofrecerán estímulos para la cría de ganado, mediante inversiones suplementarias.

## China y Ecuador firman convenio de cooperación

**QUITO, 16 (AFP).** El Gobierno del Ecuador y la República de China suscribirán, dentro de breves días, un convenio sobre cooperación técnica recíproca para el desarrollo del cultivo del arroz.

Uno de los puntos del convenio contempla la creación de una estación experimental arrocería en este país. El Ministro de Agricultura, José Aray María, estima que la suscripción de este convenio será de gran importancia para el fortalecimiento de los lazos de amistad entre los dos países, con objeto de conseguir la asistencia técnica mutua, la cooperación económica, el intercambio de experiencias, aprovechamiento de nuevos sistemas y el aumento de la capacidad productiva.

**MÁS ALEGRÍA EN SUS FIESTAS con**

**Mistura y Serpentina**

**Buena Bonita Barata**

**POR MAYOR Y MENOR**

**B.B.B.**

Plaza Venezuela No. 1436

**¡Créditos Fabulosos! 25% Rebaja para estudiantes**

**VARIG**



# ARGENTINA GESTIONA CREDITO DE 34 MILLONES DE DOLARES AL BID PARA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS

WASHINGTON, 16 (AP).- La Argentina esta gestionando ante el Banco Interamericano de Desarrollo un crédito de 34 millones de dólares para la construcción de viviendas en Buenos Aires, se supo hoy.

Una misión de tres funcionarios de la comisión general de la vivienda se encuentra aquí con ese propósito.

El comité interamericano de la Alianza para el Progreso ha exportado a la Argentina a movilizar todos los recursos disponibles para encarar lo que el CIAP considera "una falta crítica de viviendas" en ese país.

Los fondos se usarían para la ampliación de las viviendas populares que se están levantando en el Parque Almirante Brown, una antigua sección de pantanos al sur de Buenos Aires.

Los funcionarios que están aquí son Máximo Vázquez, coordinador general de la comisión, Antonio Lude y Alfredo Seone.

Estadísticas del BID indican que el 40 por ciento de la población de Buenos Aires consiste de personas desplazadas del interior del país, la mayoría de las cuales no tiene oficios comb para obtener trabajos seguros bien remunerados.

Ese es uno de los factores, se estima, que han contribuido al crecimiento de las llamadas "Villas miserias".

# La mayoría de líderes de la C.G.T.se rebelan contra la autoridad de Perón

BUENOS AIRES, 16 (AP).- La autoridad del ex dictador Juan Domingo Perón sobre el vasto movimiento político y gremial que lleva su nombre, ha sufrido un fuerte revés al ser eliminado su protegido José Alonso, del cargo de Secretario General de la Confederación General del Trabajo.

El movimiento peronista tiene el apoyo de entre una tercera y una cuarta parte de los votan-

tes. Es una de las principales fuerzas políticas argentinas, y la CGT que representa unos 2.5 millones de trabajadores es su columna vertebral.

El consejo directivo de la CGT votó anoche por 12-3 la separación definitiva de Alonso. El consejo cuenta con 15 miembros, y 12 de ellos son controlados por Augusto Vandor, poderoso líder del

sindicato metalúrgico, y uno de muchos dirigentes que bregan por "un peronismo sin Perón".

Perón está exiliado en Madrid, pero su tercera esposa la ex bailarina de cabaret María Estela ("Isabelita") Martínez, de 34 años, está aquí desde octubre.

Perón había comunicado desde Madrid que Alonso era su "hombre de confianza" dentro del gremialismo peronista y que su esposa era su delegada personal en el campo político, según se ha informado.

Alonso se sumó a la ofensiva desencadenada por la esposa de Perón contra Vandor, acusándolo de que pretendía reemplazar al anciano ex Presidente.

# MORA FIRMARA TRATADO ENTRE LA OEA Y ODECA

SAN SALVADOR, El Salvador, (USIS).- El próximo lunes deberá

llegar aquí el Secretario General de la Organización de Estados Americanos (OEA), José A. Mora, para firmar un convenio de cooperación y ayuda técnica entre la OEA y la Organización de los Estados Centroamericanos (ODECA).

El convenio se firmará durante una reunión que sobre la integración jurídica centroamericana se celebrará en la sede de la ODECA en esta ciudad entre el 22 y el 24 de febrero.

Se atribuyó a Vandor la frase de que "hay que desobedecer a Perón para salvar a Perón", que despertó la indignación de los sectores justicialistas más ortodoxos.

Aprovechando esta división en el seno del peronismo, el gobierno dictó el viernes pasado un decreto reglamentario de la ley de asociaciones profesionales.

Esta ley, sancionada durante el gobierno del ex Presidente Arturo Frondizi, permitió a los peronistas obtener el control de la gran mayoría de las organizaciones sindicales y eventualmente el de la CGT.

Los adversarios sindicales de los peronistas, el gobierno y aún observadores independientes, coincidieron en que los partidarios de Perón convirtieron al movimiento obrero en una sucursal gremial del movimiento peronista.

Los recursos y las instalaciones de muchos gremios fueron utilizados para reuniones políticas peronistas, y sus fondos recibieron destinos no siempre claros.

# U Thant apoya propuesta de De Gaulle sobre forma de lograr paz en Vietnam

NACIONES UNIDAS, 16 (AP).- El secretario general U Thant dijo hoy que comparte las opiniones del Presidente Charles De Gaulle de Francia en cuanto a la paz en Viet Nam, e insistió a que se siga apoyando los objetivos de neutralidad, independencia y no intervención en los asuntos internos de Viet Nam.

preguntas de periodistas, indicó que su delegación se opone aún a que el consejo de seguridad de las Naciones Unidas decida sobre Viet Nam.

Cuando se le preguntó si objetaba que el Presidente del consejo haga una declaración sobre la común opinión en ciertos puntos de

vista de los miembros sobre el tema, contestó:

"Hemos estado y estamos contra la sesión del consejo de seguridad, contra la colocación de la cuestión en la agenda del consejo de seguridad; contra cualquier discusión en el consejo."

# Fracasan negociaciones entre Venezuela e Inglaterra sobre disputa territorial

GINEBRA, 16 (AP).- Los ministros de relaciones exteriores de Venezuela y Gran Bretaña terminaron la primera fase de su conferencia de dos días y virtualmente han convenido en que no existen perspectivas inmediatas de solucionar su disputa territorial de 66 años sobre la Guayana Británica.

Sin embargo, fuentes allegadas

a la conferencia que se lleva a cabo a puertas cerradas, dijeron que las dos partes convinieron en principio en que el futuro estado independiente de Guayana no debe ser víctima de su desacuerdo.

En la conferencia están presentes el Ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela, Ignacio Iri-

barren Borges, su colega británico, Michael Stewart, y el Primer Ministro de la Guayana británica, Forbes Burnham.

Las fuentes añadieron que las dos naciones no estaban de acuerdo sobre las reclamaciones venezolanas de 80,000 kilómetros cuadrados de territorio en la colonia británica de la Guayana, que recibe su independencia el 26 de mayo bajo el nombre de Guyana.

Se tiene entendido que Venezuela no tiene intenciones de abandonar su reclamación, pero que el mismo tiempo no desea comenzar estando en malas relaciones con Guyana.

De acuerdo a esas fuentes, Venezuela demostró "mucho interés" en las proposiciones británicas que debe cooperar en el desarrollo económico de Guyana.

Un vocero británico manifestó que Gran Bretaña confía en poder persuadir a Venezuela para que acepte una moratoria en su reclamación. A cambio de eso, las contribuciones de Venezuela en el desarrollo de la zona en disputa, que es potencialmente rica en minerales, serán bien recibidas por Gran Bretaña.

# Tropas de EE.UU. controlan la zona de una nueva base al noroeste de Saigon

SAIGON, VIETNAM, 16 (AP).- Fuerzas de la infantería de Estados Unidos consolidaron hoy su dominio sobre la zona de una nueva base al noroeste de Saigon, ampliando el territorio aliado a costa y disminuyendo los dominios salváticos del Vietcong.

en el golfo de Tonkin y Dien Bien-Phu, cerca de la frontera con Laos.

Sin necesidad ya de la orientación del radar, los pilotos de la marina bombardearon los muelles de Dong Ngam, 19 kilómetros al norte de Vinh. Ferrocarriles, zonas de aprovisionamiento y almacenamiento, fueron también objetivos.

Las fuerzas aliadas consiguien-

ron escaso contacto con el Viet Cong en el sur, pero volaron túneles y ocuparon suministros que los comunistas habían dejado abandonados en su retirada.

Los comunistas, que tuvieron muchas bajas cuando se enfrentaron contra las tropas norteamericanas y de otros aliados las ofensivas por la costa central el mes pasado, han regresado a tácticas puramente de guerrillas.

Este es el resultado de tres semanas de arrostrar a francotiradores, minas y disparos de morteros.

La segunda brigada de la 250 división de infantería finalizó la limpieza de un terreno de tiro para simplificar la defensa y estableció su campamento cerca de Cu Chi en los mapas bélicos, similar a las bases anteriores situadas al norte y nordeste de Saigon, Bien Hoa, Da An, Phu Loi y Ben Cat.

Hacia el lejano noroeste. Bombardeos B-52 lanzaron una lluvia de explosivos contra escondrijos del Viet Cong cerca de la frontera Camboyana, en la provincia de Tay Ninh por segundo día consecutivo. Un vocero dijo que entre los tres objetivos se encontraba un importante centro de mando que se sabe fue alcanzado en los bombardeos de ayer. Los daños no habían sido determinados.

Los cielos se despejaron sobre Vietnam del Norte ayer, después de una prolongada etapa de nublados, y escuadrones de la fuerza aérea y de la marina de Estados Unidos intensificaron sus ataques contra la zona de Vinh.

# AVISO DE REMATE


El Dr. Carlos Crespo Inouente, Juez Quinto de Instrucción en lo Civil de la Capital, etc. Hace saber, que por proveído de fecha 14 de febrero del año en curso se ha señalado para el día 28 de febrero de 1966 a horas quince para el remate del Teléfono particular No. 26941 propio de la empresa Constructora "Lupo", sobre la base de su valor que alcanza a la suma de CUATROCIENTOS SESENTA DOLARES AMERICANOS (\$us.- 460.-), por tenerse así ordenado en el juicio ejecutivo seguido por Hugo Eguino E., contra la indicada empresa, sobre cobro de pesos.

Los interesados en el remate público pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Pregones del Palacio de Justicia previos los depósitos de ley, para mayores datos a la Actuaría del Juzgado.

Es librado en la ciudad de La Paz a los quince días del mes de Febrero de mil novecientos sesenta y seis años.

P.O. del Sr. J. Cto. de L. en lo C. (Fdo.) Antonio Zurita.

**MONROE**  
ROTARY CALCULATOR



**PARA LA OFICINA BIEN EQUIPADA**

**Thermo-Fax**  
La máquina copiadora más práctica


**ROYAL**  
La primera en máquinas de escribir



**Art Metal**  
KARDEX



**Art Metal**  
ARCHIVADORES



**Art Metal**  
SILLAS GIRATORIAS



**Visite**  
**INTERMACO**  
MERCADO ESQ. SOGABAYA Tel. 10972



## SITUACION Y PERSPECTIVAS DEL BANCO NACIONAL DE BOLIVIA

Sucre, 12 (PRESENCIA).— La Junta General de Accionistas del Banco Nacional de Bolivia celebró el 10 del presente mes, adquirió expectativa entre los accionistas para conocer el Informe del Consejo General de Administración y de la Dirección Gerencia.

La presencia de los personeros del Consejo Consultivo, nuevo organismo del citado Banco creado en La Paz y compuesto por los Sres. Eduardo Saenz García, Fernando Bedoya Ballivián y Archival Siers quienes conjuntamente el Fiscal General de la República, Intendente de Bancos, representante del Directorio del Banco Central y otras personalidades del Comercio y la Industria del país, dieron realce a la Junta Ordinaria de Accionistas. En el citado acto, luego de la lectura de documentos que fueron aprobados, el Consejo hizo conocer la situación del Banco, los problemas confrontados y perspectivas futuras.

Los accionistas en la Junta Ordinaria, estaban representados en un número excepcional de un millón trescientas mil acciones.

En un ambiente tenso, hicieron uso de la palabra varios accionistas, para pedir explicaciones sobre diversos aspectos de la memoria, los mismos que fueron explicados debidamente, pero no se programaron aspectos constructivos ni mejoras del Banco.

El Fiscal General Dr. Eustaquio Bilbao Rioja y el Intendente de Bancos, explicaron su presencia en la Junta.

Después de una hora de explicaciones, finalmente fue aprobada la Memoria Anual por unanimidad, lo que descarta toda responsabilidad de los personeros del Banco por esta gestión. Posteriormente la Junta procedió a la designación de los nuevos Consejeros, mediante voto recayendo en las personas de los señores: Víctor Peláez Vacafior, Félix Liobet, Humberto Arduz, Julio Harriague y Carlos Zilivetti Prudenicio. Los cuatro primeros reelegidos nuevamente.

### PUNTOS ESENCIALES DE LA MEMORIA

Debidos los puntos esenciales de la Memoria, se concretaron en los siguientes: Ventajas para la administración del Banco en fechas anteriores a la de más de 10 años atrás y las dificultades y obstáculos que se confrontaron en este último lapso de tiempo con los problemas sociales económicos y de la dictación de medidas gubernamentales que determinaron un aumento desmedido de sus gastos en una proporción de MIL VECES MAS que era imposible cubrirlos con el capital propio del Banco que se encontraba inmovilizado en bienes raíces. Los asuntos relacionados con la venta del Edificio de la Av. Santa Cruz de la ciudad de La Paz y de la Mina "Avicaya" y diversos asuntos en trámite, fueron tensamente discutidos, para terminar exponiendo que al frente de esa situación correspondía como única solución la consecución de un aporte de capital o créditos que permita al Banco superar su problema esencial que es la falta de capital operativo.



El Consejo de Administración del Banco Nacional, de izq. a der.: Humberto Arduz, Félix Liobet, Víctor Peláez Vacafior y Julio Harriague. (Foto Pacheco)

mentales que determinaron un aumento desmedido de sus gastos en una proporción de MIL VECES MAS que era imposible cubrirlos con el capital propio del Banco que se encontraba inmovilizado en bienes raíces. Los asuntos relacionados con la venta del Edificio de la Av. Santa Cruz de la ciudad de La Paz y de la Mina "Avicaya" y diversos asuntos en trámite, fueron tensamente discutidos, para terminar exponiendo que al frente de esa situación correspondía como única solución la consecución de un aporte de capital o créditos que permita al Banco superar su problema esencial que es la falta de capital operativo.

### SE CONTRATARA A TECNICOS EXTRANJEROS

Como la Junta General Ordinaria de accionistas dio existencia legal a la Junta Consultiva de la ciudad de La Paz, organismo que arrancó los aplausos de la concurrencia, determinó la intervención del Presidente de ese organismo Sr. Eduardo Saenz García, quien expuso ampliamente la situación del Banco Nacional de Bolivia refiriéndose a que era indispensable demostrar una perfecta cohesión entre los accionistas, dejándose de un lado los asuntos pequeños o personales que nada significan y que, para superar la actual situación del Banco, viene de inmediato un técnico norteamericano en planificación para proceder a una reestructuración de la institución, y que existen posibilidades de obtener créditos de rehabilitación que devuelvan al Banco la posición económica-financiera que todos esperan de la Institución Bancaria eminentemente boliviana.

## LA POBLACION DE SAN CARLOS ELIGIO CONSEJO DELIBERANTE

Por primera vez en la historia del pueblo de San Carlos, Santa Cruz, se ha formado un consejo deliberante para dirigir los asuntos de la Alcaldía. Este consejo fue realizado bajo la dirección del Alcalde actual, el Rev. Padre Ramón Cowell con el fin de fomentar mayor responsabilidad e interés en el gobierno del pueblo.

El consejo consiste en siete personas, cinco hombres y dos mujeres, que actúan como representantes del pueblo en total. Estas personas son: Ronald Serrate, presidente; Germán Estremadoiro, vice presidente; Manuel Logeron, secretario; Saúl Saucedo, Margarita León de Gutiérrez, Darío Zabala y Alcira Soruco de Aguilera. Además de éstos hay el oficial mayor, Manuel Romero; el tesoro, Jorge Kusevitch, el secretario, Isidoro Gómez y el cobrador Atanasio Oimos. Estos dos grupos con el Alcalde son los que

actúan en las cosas pertenecientes al pueblo.

Hasta ahora los fondos de San Carlos nunca se han hecho conocer, pero con el nuevo orden serán publicados cada mes para beneficio de todo el pueblo. Con las cobranzas del último mes, que son 3.450.000 el trabajo de la oficina de la Alcaldía, puede seguir a su terminación.

Con verdadero orgullo este pueblo puede decir que ya funciona su Alcaldía a base de la democracia, para mayor provecho de todos.

## PROTESTAS POR PESIMO TRABAJO DE UN COLEGIO

Sucre, 15 (PRESENCIA).— La comisión que preside el Subprefecto y Alcalde de Padilla, hizo conocer a PRESENCIA que los pobladores de aquella localidad han exteriorizado su protesta por la mala construcción del Colegio "Deo Gracias Vega", a cargo de la empresa constructora "Aguilar" de La Paz.

Las citadas autoridades anunciaron la rescisión del contrato en vista de que técnicos del Ministerio de Educación y USAID encontraron suficientes motivos para tomar tal medida.

Se informó también que a pocos meses de iniciar la construcción las paredes (de adobe) se desplomaron debido a su poca resistencia. El ancho de éstas es de sólo 20 centímetros y según los técnicos "no ofrecen ninguna garantía". La obra está avaluada en 228 millones de Bolivianos por que ante posibles manifestaciones de protesta, las autoridades viajan a La Paz, para gestionar el arreglo definitivo con la empresa.

Entre tanto las obras están paralizadas y los alumnos siguen pasando clases en local alquilado.



## Oruro cuenta con moderno basurero

ORURO, 14 (PRESENCIA).— La comuna orureña ha adquirido un moderno carro basurero para esta ciudad. El motorizado Skoda es de gran tonelaje y de servicio automático. Su valor real asciende a 14.900 dólares americanos, empero, la firma Skoda lo ha concedido en 10.000 a la Alcaldía de ésta.

Por sus características, es el primer motorizado que se vende en América Latina. La comuna orureña ha realizado un primer pago por valor de 50.000 pesos bolivianos. El resto cancelará en los dos próximos años. Se está estudiando la posibilidad de adquirir otros dos carros basureros. Por otra parte, en los días venideros, se entregará tres volquetas Skodas a la Alcaldía Municipal. Están destinadas a servicios públicos. La capacidad del moderno carro basurero se aprecia en el gráfico obtenido por PRESENCIA, en la ceremonia de entrega.

### JEFE DEL M.P.C. AMENAZA A MUERTE

Colquiri, 14 (PRESENCIA).— Los directivos de la Federación Provincial de Beneméritos de la Guerra del Chaco de Colquiri, a través denuncia escrita, participan que Julián Aguilar Callejas, jefe Provincial del M.P.C., amenazó a muerte al señor Julio Urtola, presidente de la entidad mencionada de los ex-soldados del Chaco. El hecho se registró el viernes 11 a horas 17 en las dependencias del D.L.C.

Los ex-combatientes puntualizan en la denuncia "Aclaraciones" que Julián Aguilar Callejas, es un hombre de malos antecedentes y que ha militado en diferentes partidos políticos. Se le acusa de obrar prepotentemente contra los pobladores de Colquiri. Finalizan solicitando garantías de parte de las autoridades nacionales contra Aguilar Callejas que sea que mediera razón alguna amenaza a muerte al jefe de los beneméritos de Colquiri.

### TEMORES DEL MPC SOBRE W. GUEVARA

Oruro, 14 (PRESENCIA).— Nuevo Horizonte, semanario del M.P.C. de Oruro, en su última edición, formula dudas sobre el comportamiento político de Walter Guevara Arce, a través su sección Buzo Político. Bajo el título "Resucita el teórico Guevara", se expresa: "Ya casi moribundo en el intermedio político de su desventura en la ley del pataleo cargado de amarguras y sinsabores con el alado a la espalda, cual Lázaro, resucita el teórico de Ayopaya Dr. Walter Guevara Arce, con la bendición papal del MPC, tal vez será, más tarde, para competir al "tigre". ¿No se repetirá la acción al ex-"jefe" Víctor que encontró en el temerario ex- Mingobierno del MNR las puertas cerradas para su vuelta al paraíso? Cuidado con el habilitado don Walter, que puede tejer una trampa como buen domador de fieras.



GRACE Y CIA (BOLIVIA) S. A.

Agentes Generales

**Transportar carga es nuestro oficio...**

Y naturalmente, agotamos todo esfuerzo para llevarlo a cabo con SEGURIDAD Y EFICIENCIA.

- 100 años de sólida experiencia.
- Tripulación y personal administrativo de probada calidad profesional.
- Responsable protección de la mercadería transportada.
- Rapidez, seguridad y eficiencia en el manejo y entrega de la carga.
- Servicio semanal con itinerario fijo. Puertos regulares de escala.

SU CARGA ESTA EN BUENAS MANOS SI LA TRANSPORTA

**GRACE LINE**

GRACE Y CIA. (BOLIVIA) S.A.

## HOTEL PREFECTURAL "ORURO"

Playa de estacionamiento A. Ascarrunz



Visítenos cuando arribe a Oruro. Disfrute de la comodidad que le ofrecemos. Se admite reservaciones.

Diríjase a Hotel Prefectural "ORURO" Casilla 471.- Teléfonos 50600 - 50601

# CARNAVALES

## Es felices

# con Lady Manhattan

FABRICADA BAJO PATENTE DE "THE MANHATTAN SHIRT CO" U.S.A.



Repudio a dirigentes

Llama la atención la forma dura y terminante en que los trabajadores mineros han repudiado a los antiguos dirigentes de sindicatos y federación nacional, pidiendo nuevas promociones de dirigentes.

Las acusaciones que se han oído en semanas pasadas en cada distrito que realizaba elecciones y las que acaban de producirse durante el ampliado minero que se organizó en Siglo XX, son un testimonio elocuente de la conciencia que han tomado los mineros sobre lo que sucedió en sus cuadros sindicales.

En efecto. Se refieren en primer lugar a las directivas y los servicios que dichos dirigentes recibían y prestaban a Moscú y La Habana. Y en este capítulo se hace preciso señalar que durante años se produjo y todavía se produce en las minas una marcada campaña, bien subvencionada, de folletería comunista, un adoctrinamiento sistemático y muchas veces alarmante tráfico de armas. Se recordará que dos embajadas pertenecientes a países comunistas fueron, en poco tiempo, sindicados públicamente de entregar dineros y armas a dirigentes mineros. El anterior gobierno desoyó las denuncias y terminó por reconocerlas sólo cuando los efectos de todo aquel tráfago se tornaron contra su propia estabilidad.

Los mineros han acusado a sus ex-dirigentes de otra serie de hechos que son graves. Graves dentro del marco sindical y graves ante la justicia. Uso indebido de dineros, responsabilidad por muertes y violencias y cosas parecidas.

Con todo ese bagaje de repudios, basados en una larga y triste experiencia, los mineros no han permitido que aquellos dirigentes retomen control a dirección de sindicatos.

El ampliado que pretendió ser una reivindicación o una resurrección del pasado y sus hombres, concluyó dando las espaldas a ese intento.

Aquellos dirigentes debieron comprender que no se puede ir más lejos. Los cargos sindicales fueron atrapados y retenidos en forma por demás ilegal durante años. Los mineros no encontraron una verdadera representación que los defendiera y cuidara sus intereses. Siempre había algún otro interés de por medio. El político, llevado adelante por estos dirigentes en forma abierta. Enemigos acérrimos de Comibol, no dudaron de recibir subsidios de esa entidad para detener una huelga, como se ha probado en juicio conocido por la opinión pública.

Sólo un sindicalismo con las manos puras y limpias y con una profunda conciencia de responsabilidad y de lucha por la promoción del proletariado puede solicitar el apoyo y el reconocimiento de las bases. Cuando se dan los espaldas a éstas y se negocian su miseria o sus aspiraciones, no queda sino el repudio de los trabajadores. Es verdad que esta vez, en el campo de los mineros, ese repudio ha tardado. Porque el minero estaba sometido a una dictadura sindical secante. Pero ha llegado y constituye ya un veredicto de la clase minera.

La necesidad política y los compromisos políticos llevarán todavía a muchos de los antiguos dirigentes a pretender cargos sindicales. La hora de la madurez y de la conciencia de los mineros parece haber sonado en forma muy clara. Y no ofrece indicios de que pudieran repetirse los abusos de ayer. Todo ello constituye, al mismo tiempo, una seria admonición y una importante lección que deben aprender los nuevos dirigentes.

EN TORNO A LA TESIS DE FALANGE SOBRE LA NECESIDAD DE UN ALZAMIENTO NACIONAL

1.-UNA POLITICA DE DESTINO

Después de muchos decenios, en que generaciones bolivianas afirmaban, patrióticamente y legítimamente, la gran superioridad de la "hermosa, rica y grande Bolivia", hoy nos encontramos frente a la amarga realidad de que Bolivia en verdad nada significa en eso que pueblerinamente las generaciones pasadas denominaban "el concierto internacional". Y no sólo nada significamos sino que - en la masa de países subdesarrollados - somos simples fichas que pueden ser o no ser utilizadas, manoseadas, al son de los intereses de grandes potencias. Esas grandes potencias definen el rumbo de la Historia, son hacendados de la Historia, son dueños de la Historia. Las demás organizaciones sociales sólo vegetan o sirven a estos pueblos imperiales.

Así ha sido siempre en la Historia; pueblos imperiales y pueblos esclavos. Aun más; la investigación sociológica nos muestra que existen organizaciones sociales pueblos, que al no cumplir ningún fin en la historia, se agotan, se pudren, y terminan por desaparecer del mapa de la humanidad y la cultura. Son organizaciones sociales que no encontraron ruta, destino en la historia. No tuvieron horizontes de grandeza que movieran a sus hombres y clases dirigentes hacia destinos superiores. No tuvieron vocación de Patria y no pudieron conformar Nación, sus hombres no llegaron a vivir la grandeza del Hombre y por ello no alcanzaron la conciencia de ser Personas Humanas.

CARTA DEL DIA

Sobre la división

A mis lectores:

El origen del crecimiento de un organismo es la división. Las células se reproducen dividiéndose y esa reproducción da lugar a que el ser se desarrolle. Sin división no habría crecimiento del ser. Se estancaría. Dejaría de ser.

Y cuando la célula se reproduce - se divide - en forma anárquica, descontrolada, descontrolada, está enferma. Y termina matando al todo orgánico del que forma parte. Si no me equivoco (porque de medicina no entiendo nada) una super-reproducción de células, es decir una super-división, es lo que se llama cáncer.

Ya saben mis lectores a dónde voy. Necesitamos una cierta división. Una cierta separación para ser normales. Un individuo se distingue - en cierto modo se divide - de otros y por eso es él y no otro. Un grupo es tal, es eso y no otro, en cuanto que se diferencia, en cuanto no se identifica totalmente con otro. Un país necesita ciertas divisiones. Estamos divididos en departamentos. Y los departamentos en provincias, porque ello es indispensable para el buen funcionamiento de una serie de cosas, para que haya orden. Hay partidos porque no todos pensamos igual. Ni buscamos nuestras metas en forma idéntica.

Pero cuando el afán divisionista lo invade todo en forma descontrolada, las cosas se ponen peligrosas.

Y eso es lo que nos pasa. En este país no hay nada que no esté dividido. Y sub dividido. Pero esas partes divididas no operan para un todo en tarea común, como las células del organismo sano. Sino que cada una va por su lado y se divide en forma descontrolada. Si examinamos los partidos políticos, uno por uno, todos están o divididos o a punto de dividirse. Y el que tengamos más de veinte partidos ya es una super-división. Entidades se dividen. Grupos se dividen. Las partes divididas se vuelven a dividir. Y acabaremos en la atomización de instituciones, partidos, fuerzas, recursos y posibilidades de Bolivia. Y cada uno divide para reinar. Pero es reino afimero no hace sino provocar el cáncer en el conglomerado social.

O detenemos el afán, el vicio, de la división entre bolivianos o no haremos sino dar pasos para atrás. O comprendemos que necesitamos una cierta unión en algunas cosas y una total unión en otras, o pereceremos. O ponemos las metas importantes delante de todo o elegimos el camino de que cada uno tenga su propia meta y termine frustrado todo.

Los saluda,  
XAVIER

LA POLITICA HOY

Hay ambiente de inquietud y de descontento en las filas del frente de la revolución boliviana. La no aceptación de la candidatura por parte del General Barrientos, por una parte, y las ofertas y negociaciones hechas a otros partidos que no forman el frente en la actualidad, demuestran un descontento con su actual estructura, dicen los quejosos. Ello crea incertidumbre y susceptibilidad.

Sin embargo de ello el frente continúa empeñado y se nota mucho espíritu de trabajo y deseo de ganar tiempo. Walter Guevara de la Higuera con su experiencia en la política y su indudable capacidad para analizar y planificar. El tiempo y la falta de decisiones electorales, conspiran, sin embargo, contra este trabajo.

El hecho de que ya algunos miembros de la directiva hayan admitido la posibilidad de una postergación de las elecciones, muestra que demasiadas cosas están pendientes y que hay muchos elementos en este asunto que no están sobre el tapete, de modo que los observadores y la opinión pública no conocen realmente los móviles de una serie de cosas que suceden en torno a elecciones, candidaturas y frentes.

Parece que entre los elementos no conocidos existe un cierto temperamento militar que no termina de quedar satisfecho con la forma como andan las cosas políticamente. Sobre todo se piensa que la falta de unidad y de metas en la mayoría de los partidos crearía un gobierno débil sumamente vulnerable a la acción demagógica de los extremismos. No faltan opiniones autorizadas sobre la necesidad de una postergación indefinida de las elecciones. Pero resulta imposible decir ahora cuán fuertes puedan ser esas corrientes y hasta dónde la Junta está dispuesta a considerarlas. Teniendo en cuenta, sobre todo, que existe y clara otra corriente militar: la que desea elecciones prontas y vuelta de los militares a sus cuarteles.

Durante los días de carnaval se realizó una reunión nacional de dirigentes de la Democracia Cristiana. Al parecer la opinión que tiene más fuerza en ese partido es la de descartar todo posible arreglo con el PRN por las divergencias ideológicas, por el poco peso que tiene ese partido y porque está claramente establecido que el PRN está en pleno acuerdo con el MNR.

POLITICOS.

que no encontraron ruta, destino en la historia. No tuvieron horizontes de grandeza que movieran a sus hombres y clases dirigentes hacia destinos superiores. No tuvieron vocación de Patria y no pudieron conformar Nación, sus hombres no llegaron a vivir la grandeza del Hombre y por ello no alcanzaron la conciencia de ser Personas Humanas.

Este es el gran problema boliviano y no otro. El desafío que la Historia nos impone; o llegamos a conformar una Nación con Destino Histórico, o implacablemente terminaremos como terminaron todos los pueblos cipayos en la Historia.

Esta es nuestra actual tragedia y nuestra grandeza estará en superarla.

Para ello deberemos plantearnos fría y serenamente, las trágicas preguntas que no fueron respondidas por las anteriores generaciones; ¿por qué se estanca Bolivia como organización social? ¿Por qué nos debatimos continuamente entre la anarquía y la dictadura? ¿Por qué no podemos hallar formas de convivencia social? ¿Por qué los más viven en la miseria y los menos acumulan riquezas? ¿Por qué nos debatimos en la ineficiencia y el desconcierto político?

La cortesía de Presencia me permite un espacio en el cual pretendo ir desgarrando uno por uno los problemas convulsivos de nuestra patria. Pretendo explicar por qué una generación dice ALZAMIENTO NACIONAL ante estos problemas. Y pretendo plantear ante los bolivianos la tremenda realidad de nuestra tragedia y las rutas de superación.

Deseo mostrar cómo esta tragedia fue vista y palpada por la generación de Unzuaga de la Vega y cómo la amargura de ver a la Patria sin rumbo, destruida y carcomida, los lleva a levantar unas banderas que piden un Destino para la Patria. Desde el pasado cercano nos llega ese grito dolorido de "nuestra patria será grande pese a sus miserias".

Cuando en Santa Cruz una nueva generación falangista afirma y sostiene que son esas banderas y los motivos ideológicos que llevaron a tantos y tantos, al dolor a la muerte, al sacrificio, los que nuevamente y con vigor renovado, deben ser levantados y gular al Partido, sólo están recibiendo la herencia de sus mayores para ejecutarla y cumplirla en el mismo estilo, en el mismo espíritu de sacrificio y servicio.

MOMENTO DIFICIL

Por FRANCISCO MERLINO

Existe en el país un estado de ánimo de completa desorientación, de desaliento y hasta de susto frente al porvenir. Un alto dirigente, que está ocupando una posición política predominante, me decía: aquí nunca se sabe lo que pueda pasar en las 24 horas. Y eso es grave y muy serio en la vida de toda nación, pero especialmente en una nación como Bolivia que necesita urgentemente salir de su situación de subdesarrollo, de miseria y de hambre. Seamos crudamente sinceros: Vivimos, como el pordiosero, de la limosna que recibimos desde afuera. Tanto el balance de una industria como el presupuesto de una familia no están seguros y menos aún activos. No se puede mantener el equilibrio económico ni dar el más pequeño paso sin tener que contar con una ayuda más, una limosna más. Y eso asedastrosa para la economía de un país.

Eso significa sobrevivir con oxígeno artificial; estar en un estado de coma.

Lo más triste es que, frente a esta situación tan trágica, en lugar de despertarse en el país un sentido de patriotismo sano y constructivo y de unir los ánimos y los esfuerzos se nota una dispersión y un antagonismo que divide cada día más a los ciudadanos en frentes de lucha partidista, en que los unos están en contra de los otros como si fueran enemigos. Se ha perdido hasta la capacidad de dialogar o si se dialoga no es en un plan de sinceridad, sino de desconfianza.

Otro síntoma de desorientación y de frustración es la actitud "mesianista" frente al porvenir. Se espera en la obra y la acción milagrosa de algún "salvador". Alguien que con poder mágico introduzca este pueblo sufrido y humillado en la tierra prometida de la libertad y del bienestar. De ahí el afán de uno y otro bando en buscar al salvador. Esta actitud impide que se realice un esfuerzo común y consciente para conquistar y formar una sociedad realmente libre y progresista, que no esté dominada por tabúes ni por aventurerismos. Cada pueblo tiene que conquistar su propia estructura social, eficiente, capacitándose para elegir libremente un gobierno que sirva realmente al bien común. De ahí la necesidad de promover una madurez social y política en los ciudadanos, que los capacite a elaborar su libertad y no entregarse a sueños de carácter mesiánico.

Cicerón dijo que "la historia es maestra de la vida". Es verdad, con una condición: de que la historia sea aprendida por alumnos capaces de un juicio maduro y consciente. Ahora bien, la historia de otros países y de Bolivia misma enseña cuán peligroso y aventurado es confiar el destino de una nación a un hombre que pretende tener o se pretende darle el carisma de "salvador". Una nación no se gobierna ni se estructura de manera carismática y personal, sino con la colaboración y el entendimiento de todas las fuerzas vivas que la componen. Nadie ni como individuo ni como agrupación, tiene el monopolio carismático de la verdad y de la sabiduría política. Pasó el tiempo de los salvadores.

El atraso urbano de la ciudad de La Paz tiene que causar profundo desconcierto al observador y patriota que regresa al país. El caso es que, mientras las ciudades y principalmente las capitales en el continente crecen a un ritmo impresionante, en Bolivia, la construcción urbana se mantiene en un angustioso estancamiento. La prosperidad de un país se refleja particularmente en el desarrollo de la construcción urbana; de ahí que ese atraso sea atribuido a la inestabilidad política

e inseguridad económica de los últimos tiempos. Inciden sin embargo otros factores, a los que nos referiremos más adelante que entorpecen también las posibilidades de incremento que hoy ofrece la obra urbana.

PROBLEMAS URBANOS

Estacionamiento de vehículos

Por ANTONIO CANELAS GALATOIRE

En nuestra ciudad el número de los vehículos ha aumentado en tal forma que se han creado muchos problemas en el tránsito urbano, uno de los cuales es el que concierne al estacionamiento.

La Alcaldía puede dar solución a este problema de dos maneras:

1.- Los terrenos baldíos de su propiedad habilitarlos para el estacionamiento, cobrando el derecho correspondiente por tiempo de permanencia, para lo cual instalaría controles marcados de tiempo.

2.- Construir o promover la construcción de edificios de varios pisos dedicados especialmente al estacionamiento, con la elevación mecánica y provista de aceite y gasolina como servicios complementarios.

La habilitación para el estacionamiento de los terrenos baldíos que la Alcaldía posee en la Zona Central lograría dos objetivos expresos: suprimir los focos de infección que actualmente constituyen como basurales, y obtener una sana fuente de ingresos.

La construcción de edificios especialmente para el estacionamiento, ya sea por empresa directa de la Alcaldía o por promoción otorgada al mejoramiento estético de la edificación urbana, a la vez que sería un negocio sumamente lucrativo para el Tesoro Municipal o los particulares que tomarán a su cargo esta empresa.

Consideramos que es la Alcaldía la que debe dar solución a este problema por dos razones: la Comuna posee terrenos baldíos donde puede concretar estas sugerencias, y es ella la que tiene la obligación de conservar las calzadas en buen estado para el movimiento de los vehículos y lo natural es que ella obtenga los ingresos de los propietarios de los vehículos para poder cumplir con este su deber.

TRIDENTAZOS

por LUZBEL

DOMA



res de la época colonial. Vivimos en una época de pleno desarrollo técnico, donde la libertad y el progreso de los pueblos exigen una coalición de fuerzas y de esfuerzos para todos los fines: económicos, culturales, sociales, deportivos, recreativos, profesionales y políticos, tanto dentro de cada una de las comunidades nacionales como en el plano internacional.

En el desarrollo de las formas organizativas de la sociedad contemporánea el orden y el progreso se realizan cada vez más con el equilibrio renovado entre una exigencia de colaboración autónoma y activa de todos, individuos y grupos, y una acción oportuna de coordinación y de dirección por parte del poder público. Para ello es preciso que los que actúan en los distintos sectores de la vida social y económica vayan tras sus intereses específicos con relaciones de leal colaboración mutua y con subordinación a las exigencias del bien común. Pero como condición previa se necesita una toma de conciencia clara del respeto en las relaciones entre hombres de cada sector. En cuanto a los políticos y a los hombres que actúan en los poderes públicos se necesita que tengan, juntamente con las competencias técnicas adecuadas, el sentido social de "servicio" para la prosecución del bien común de todos, tutelando efectivamente, para todos y cada uno, los intereses propios y de la comunidad.

No es posible el orden y el progreso en un país donde se utilizan métodos, se siguen métodos y se crean ambientes que dificultan el que las múltiples iniciativas de los ciudadanos y organismos gocen de una autonomía efectiva respecto a la política y los poderes públicos y no sean estimulados a tomar parte activa en el desarrollo de la nación. Sin duda los poderes públicos han de estar activamente presentes en la promoción de un eficiente y equilibrado desarrollo económico y social, pero sin pretender mantener la posición de un Estado patrón que fiscaliza el sistema político, social y económico impidiendo el libre desarrollo de la iniciativa privada en todas las actividades. El Estado patrón no sólo lleva al estancamiento de los sectores económicos y sociales, sino que crea además tiranía política y la más descarada corrupción, como lo demuestra la experiencia.

El afán de alcanzar el poder si no obedece a una función social, de prestar un servicio al país sobre la base de una capacitación adecuada y de una moralidad política definida, se trueca en un verdadero asalto al poder como instrumento para satisfacer los apetitos más insaciables de dominio y de enriquecimiento personal a expensas de la comunidad y del progreso del País.

La delicada coyuntura que estamos pasando en este momento decisivo exige tanto de parte de los poderes públicos como de las agrupaciones políticas, una sana visión de los problemas del bien común, por encima de las rencillas y de los intereses partidistas, de la demagogia política y de las ambiciones personales.

Para un positivo progreso de las zonas céntricas de la ciudad de La Paz, debe tenerse en cuenta que:

1.- Estas se transformarán con la edificación en altura, lo cual resulta de un hecho económico; necesidad de levantar inmuebles que produzcan el mayor rédito posible sobre terrenos que van adquiriendo a diario mayor valor.

2.- La edificación en altura - salvo el caso de los edificios públicos o de aquellos que son financiados por determinadas entidades - lleva a la adopción del sistema de construcción en propiedad horizontal. Este tipo de edificación, de costo elevado por cuanto obliga a considerar estructuras de

concreto armado, ascensores y el empleo de materiales de cierta calidad, no está al alcance económico de una sola persona. De ahí que, juntándose varios interesados, la distribución entre muchos del monto de la inversión en la compra del terreno y en la construcción beneficie a todos, aparte de la ventaja que les representa el poder disponer de locales bien ubicados.

(Continuará)



EL HERMOSO ATRASO DE LA MUJER

Las declaraciones que formuló en Cochabamba la Sra. Vitty Quintanilla armaron revuelo. Ayer, en "República" la poetisa Mery Flores de Allaga publicó una nota mostrando su desacuerdo y afirmando que "la boliviana no es ociosa ni ignorante, es una persona consciente de sus deberes, responsable".

Un amigo mío decidió tacer en el debate. Para ello, me envió la siguiente carta:

"Señor Paulovich:

He leído las declaraciones de la Sra. Vitty Quintanilla en las que afirma que la mujer boliviana vive aún en el siglo XVIII y que la mujer norteamericana trabaja y se desenvuelve por progresar y hacer progresar a su comunidad.

A mi modesto entender, señor periodista, yo prefiero el atraso en el que vive mi mujerita buena, que no sé si se halla en el siglo XVIII o en el siglo XIV, pero yo la paso regio y ella también, como usted verá a continuación.

Ella se levanta muy de mañana, evitando hacer el menor ruido por que pudiera despertar a su "papazo" (que soy yo); caminando de puntas, se dirige hasta la cocina donde amorosamente prepara el desayuno que tomarán sus guagüitas y el otro (especial) que me será servido posteriormente. Mientras realiza estas labores (que la hacen feliz) escucha un nuevo capítulo de una emocionante novela que le brinda un radio - teatro y que suele arrancarle algunas lágrimas (que la hacen más feliz todavía).

Cuando me marcho a la oficina y las guaguas al colegio, ella queda como reina y dueña de su hogar. Grita a las niñas les da órdenes, las reprende, las coachea, las polizca y también las premia y las enseña. Ella es la ama y señora. Nadie le discute. A las 12 en punto, el almuerzo está listo y mi mujerita buena está hecha un sol esperando a su "doramas".

En Estados Unidos, el panorama es distinto. Separada la familia a las 6 de la mañana (hablando de la generalidad que vive en las grandes ciudades), la que debía ser reina del hogar está trabajando desde las 8 como secretaria o como dependiente, ganando fieramente su sueldo o compitiendo bravamente su puesto con otros hombres o mujeres. No hay almuerzo de familia, que es una cita deliciosa donde los cónyuges (libremente) pueden tratar amorosamente o tirarse los platos a la cabeza.

Por la tarde, mi buena negra descansa. Rummy. Té costura. Té tiera. Cualquier cosa. Luego, ayuda a los chicos a hacer sus tareas escolares y me llama por teléfono para que le recuerde cómo se dividen los números decimales. Quehacer maravilloso. El encuentro que tenemos por la noche es materia de otro artículo.

En resumen: Estoy contento con que mi negra viva en el siglo XVIII y ella también lo está. Ojalá mañana publique usted la opinión de un desconocido.

Fdo. José Luis Pérez  
Por la copia: PAULOVICH.



# Francisco Franco y canciller boliviano se reunieron ayer en audiencia especial

MADRID, 16 (AP).- El Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia, Joaquín Zenteno Anaya, fue recibido hoy en audiencia especial por el jefe del estado español General Francisco Franco, en su residencia de el Palacio de El Pardo.

Durante la entrevista, que duró media hora, estuvieron presentes el ministro español de asuntos exteriores, Fernando María Castiella, y los embajadores de Bolivia y España, Alfredo Alexander Jordán y Luis Arroyo Aznar, respectivamente.

Durante la reunión Franco entregó al ministro boliviano las insignias de la Gran Cruz de Isabel la Católica, que le fueron concedidas recientemente por el gobierno español.

Los asuntos tratados no fueron hechos públicos, pero fuentes allegadas a la embajada boliviana aquí señalaron que la entrevista había sido "muy cordial e interesante".

Terminada la audiencia con Franco el ministro boliviano se trasladó al alto Estado Mayor donde visitó al vicepresidente del gobierno, Capitán General Agustín Muñoz Grandes.

Esta entrevista duró tres cuartos de hora y al final de ella

Zenteno entregó a Muñoz-Grandes la Gran Cruz del Córdon de los Andes, la más alta recompensa de su país.

Zenteno puso de relieve el gran cariño que siente el pueblo boliviano por España, y la admiración hacia la persona de Muñoz-Grandes.

El capitán general agradeció la atención y pidió al ministro que transmitiera sus afectuosos saludos al Presidente de la República boliviana, al Gobierno en pleno e igualmente a sus compañeros de las Fuerzas Armadas bolivianas.

Zenteno, que llegó ayer de Nueva York, permanecerá aquí varios días en visita oficial durante los cuales visitará el Valle de los Caídos, Sevilla y Barcelona.

Saldrá el día 20 para Bonn para continuar su visita oficial por nueve países.

## CENA EN SU HONOR

Madrid, Feb 16 (AFP).- Una comida en honor del Cnl. Joaquín Zenteno Anaya, fue ofrecida hoy por Don Gregorio Marañón, Director del Instituto de Cultura Hispánica.

A la comida asistieron destacadas personalidades de la vida social madrileña, el Ministro de Planificación y Desarrollo, Laureano López Rodó y el Sr. Alfredo Alexander Jordán, embajador de Bolivia en Madrid.

Al final, Don Gregorio Marañón brindó por los jefes de estado de Bolivia y España y por la prosperidad de las dos naciones, contestando en idénticos términos el Cnl. Zenteno Anaya.

## SIN SOLUCION HUELGA DE LOS BENEMERITOS

La huelga de hambre de los Jubilados Administrativos Beneméritos de la Patria Ingresó hoy al cuarto día de vigencia. El Ministro de Hacienda dijo que estaba estudiando una posible solución al conflicto surgido por la demanda de mayores pensiones de los jubilados. En la mañana de ayer hubo una conferencia de prensa en la que el dirigente Humberto Montecinos explicó en detalle el verdadero alcance de sus peticiones. Afirmó que no es precisamente un treinta por ciento del presupuesto nacional lo que representaría el cumplimiento de la ley que fue aprobada en 1959 y que comprende un verdadero beneficio para los ex-cobalantes del país.

## GOBIERNO MODIFICO USO Y VALORES DEL PAPEL SELLADO Y LOS TIMBRES

El uso y el valor de los timbres y el papel sellado han sido modificados, en procura de simplificar y racionalizar su empleo, y además, para facilitar la labor de fiscalización y recaudación, "con un nuevo sentido de justicia tributaria".

El Decreto reglamentando el uso de dichos valores, fue aprobado anoche por la reunión del Gabinete Ministerial de la Junta. Comprende cinco capítulos y 19 artículos. El capítulo primero se refiere a la sustitución de valores fiscales y dice: "En sustitución del papel sellado de \$b. 0.50 timbres de transacción, proviéndose el empleado público y demás gravámenes establecidos por las disposiciones que se derogan en el artículo 17 del presente Decreto (prohibe emisión de valores fiscales que no procedan de la Sección Fe Pública del Tesoro Nacional) se instituye el papel sellado del valor único de \$b. 1.- (un peso boliviano) y timbres fiscales de \$b. 1.-; 5.-; 10.-; 50.-; 100.-; 500.- y 1.000.-

### PAPEL SELLADO

En el 2o. artículo apunta: "Es obligatorio el uso del papel sellado y timbres en todas las solicitudes, trámites, contratos y procesos voluntarios o contenciosos que realicen las personas de derecho privado, sean físicas o jurídicas autárquicas o semiautárquicas, inclusive las estatales, cuando actúan como personas de derecho privado en sus relaciones con los organismos de derecho público".

### TIMBRES

Para el caso de los timbres, independientemente de lo dispuesto.

También se apoyará el criterio de dar mayor autoridad y atribuciones al Secretario General de la Organización de Estados Americanos. Lograr que las atribuciones del Secretario General sean más o menos similares a las que tiene el Secretario General de las N.N.U.U.

Otro de los puntos que apoyará Bolivia será el referente a la reducción del período de funciones del Secretario General de la OEA, de diez a cinco años.

Para el estudio de todos estos aspectos se ha formado una comisión interna en la Cancillería presidida por el Subsecretario de Relaciones, Roberto Querejazu, el Dr. Juan José Vidaurte, y el señor Remberto Capriles y el Director de Organismos Internacionales del Ministerio de Relaciones Exteriores, Moisés Fuentes L.

### FERIA INTERNACIONAL

El Gobierno de Italia ha cursado una invitación a nuestro país con el objeto de que concurra a la Feria Internacional de Milán que se celebrará del 12 a 27 de abril del presente año en la ciudad de Milán.

## ASUMIO FUNCIONES DIRECTIVA DE LA FEDERACION FABRIL DE LA PAZ



Después de una tardanza de más de dos semanas para el reconocimiento del Ministerio de Trabajo a la nueva directiva de la Federación Departamental de Fabriles de la Paz, los miembros de esta entidad fueron posesionados anoche por el Director Nacional de Trabajo, Ismael Castro. Se excusó de concurrir el Ministro de ese portafolio por encontrarse de luto.

La directiva está integrada en la siguiente forma: Secretario General, Eduardo Tedesqui; de Relaciones, Marcelino Contreras; de Hacienda, Narciso Paredes; de Conflictos, Pedro Paredes y Samuel Contreras; de Beneficencia, Ismael Cadena; de Organización, Antonio Montecinos; de Prensa, Arturo Chuquimiza; de Cultura, Carlos Villegas, y de Deportes, Adrián Aguilar.

Luego del juramento el Dr. Castro se refirió a las obras que realiza el Ministerio de Trabajo en beneficio de los trabajadores del país, puso de relieve la construcción de viviendas y parques de recreo en las zonas populares.

Eduardo Tedesqui dijo que la organización de los fabriles pacenses es la pionera del renacimiento de los sindicatos "después de una época de inercia y de silencio del sindicalismo boliviano". Agregó que tratará de desterrar la demagogia de su cuadro sindical y que su política será la de la claridad franca y abierta con los trabajadores de base. Dijo que este año "es en el que se defini-

rá la suerte de los fabriles de Bolivia".

Dijo que la Federación de Fabriles, pedirá la revisión de los decretos dictados por la Junta Militar para la reorganización del sindicalismo boliviano. "Las mercaderías bolivianas deben ser para el consumo nacional" dijo al referirse a la protección a la industria nacional.

## TALADRO UNIVERSAL



GARANTIZAMOS  
REPUESTOS Y SERVICIO

## LESTO



TRABAJE MAS FACIL  
TRABAJE MAS RAPIDO  
TRABAJE MEJOR

TIPO UB 2 J 65

CON HERRAMIENTAS ELECTRICAS  
LESTO

EN ACERO HASTA 1/2" CON DOS VELOCIDADES DE 110 y 220 VOLTIOS

HANSA LTD. SECCION TECNICA  
Tel. 25219-12836-23881

# A los EE.UU... sin cambiar de avión. Sólo en El Inter-Americano. Los únicos jets desde La Paz

Nadie más tiene jets desde La Paz. Nadie más puede llevarle a los EE.UU. sin cambiar de avión. El jet DC-8 El InterAmericano sale de La Paz a las 8 de la mañana y llega a Miami a las 3:30 p. m....en el exclusivo servicio "en el mismo día y en el mismo avión".

## Le damos más...sin que le cueste más:

- Conexiones a todo el mundo desde Miami y Nueva York, vía Pan Am.
- Gratis, Miami y Nueva York en su viaje a Europa.
- Representantes bilingües en Miami y Nueva York.
- Sin cambiar de avión, usted vuela por las rutas de Panagra, Pan Am y National.
- El único servicio jet a México, Los Angeles y San Francisco en el mismo día.
- Vuele ahora y pague después.
- Vea a su Agente de Viajes o llámenos.

PANAGRA • PAN AM

Los únicos jets desde La Paz

## EXPOSICION DE BALCAZAR RIVERO



Ruperto Balcazar Rivero es un joven pintor beniano. Nació en Trinidad hace 18 años. Actualmente estudia Química en la Escuela Industrial "Pedro Domingo Murillo". Le falta un año para titularse.

Los trece cuadros al óleo que presenta Balcazar Rivero en el local de la Facultad de Ingeniería (frente al obelisco) son producto de una labor que arranca desde 1964. Sin ninguna preparación académica Balcazar Rivero carece de técnica. Se guía por instinto para ejecutar sus cuadros. De-

clara que le encanta la pintura de Moisés Chire Barrientos y Jorge Iman Carrón.

Sus cuadros, inseguros en la técnica, revelan sin embargo una latente vocación que, de ser estimulada, podría aflorar en una obra de calidad. Los cuadros Nos. 2 y 4 son una prueba de lo que promete ser Balcazar Rivero.

En la foto, el artista posa junto a su cuadro No. 4 de tendencia fauve-impressionista.

La exposición de Ruperto Balcazar estará abierta hasta el próximo domingo.

## COMUNICADO DE LA EMBAJADA DEL BRASIL

La Embajada del Brasil en La Paz recuerda a los estudiantes bolivianos seleccionados para cursos universitarios en el Brasil que la fecha límite de su presentación en Río de Janeiro es el 28 de los corrientes.

Las matrículas para los estu-

diantes bolivianos estarán reservadas en el Departamento Cultural del Ministerio de Relaciones Exteriores del Brasil, en Río de Janeiro, tan sólo hasta la mencionada fecha. La Embajada brasileña no se responsabiliza por los estudiantes que se presenten allí fuera del plazo indicado.

Ha dejado de existir en la paz del Señor, la niña

VIRGINIA PILAR ULLOA ASCARRUNZ  
Q.D.D.G.

Los padres Dr. Guido Ulloa R., y Ofelia Ascarrunz de Ulloa, sus hermanas, su abuela, tíos, primos y demás familiares, ruegan a sus amistades y personas piadosas concurrir a la traslación de sus restos al Cementerio General que se realizará el día de hoy jueves, a horas 17. El cortejo fúnebre partirá de la calle Almirante Grau N° 855.

La Paz, 17 de febrero de 1966



# La Junta anunció que no se postergarán las elecciones

El Gobierno tiene la firme determinación de llevar adelante el proceso electoral, sin ninguna postergación. Así informó el Ministro de Gobierno, al cabo de una entrevista que sostuvo con el Presidente de la Junta Militar. Se

había informado que fuentes allegadas al Frente de la Revolución Boliviana, que sustenta la candidatura del Gral. René Barrientos Ortuño, habrían sugerido una posibilidad de postergación de las elecciones de Julio.

El titular de Gobierno, Tcnl. Oscar Quiroga Terán, puntualizó que es propósito de la Junta Militar cumplir la promesa de constitucionalizar el país a la brevedad posible y que para ello, "trataremos de limpiar el terreno".

"Habrán problemas, apuntó más adelante, pero no serán suficientes para evitar la decisión de realizar elecciones. Mantendremos esta decisión hasta el final". Pese a ese augurio de problemas, el Ministro Quiroga Terán anotó que "existe tranquilidad en el país y no hay ambiente para los que quieren subvertir el orden. El pueblo -concluyó- está cansado de los agitadores y traficantes de la política."

## REGLAMENTAN LA LOTERIA FISCAL

El Ministro de Hacienda está aprobando la reglamentación de la Lotería Fiscal para proceder a los respectivos sorteos con la ayuda de la Lotería Nacional.

Los siguientes puntos son los que se conocen y servirán de base para la reglamentación.

1.- Sobre la recaudación general de impuestos se ha de destinar para estos sorteos periódicos el 2% del total recaudado.

2.- Todo consumidor deberá recabar la nota de venta del comercio en general.

3.- Al llegar a cubrir una determinada cantidad por intermedio de dichas notas de venta, por ejemplo 200.00 \$b., cancelará estas por un número de Lotería NFiscal.

4.- Periódicamente, se realizará un sorteo que irá acorde con la Lotería Nacional, es decir, que se pagarán los mismos números premiados.

5.- En la Dirección General de la Renta, para este objetivo, funcionará una oficina especial para el canje de las notas de venta.

6.- El primer premio de estos sorteos será de 40.000 \$b. rodeado de 173 premios menores.

Se espera que en el curso de los dos próximos meses se lleve a la práctica este procedimiento de Lotería Fiscal que, indudablemente, ayudará en forma eficaz a la recaudación general de impuestos donde el público a la vez se beneficiará por el primer controlador.

## EL FOLKLORE PACEÑO ESTARÁ PRESENTE EN CARNAVAL DE ORO

Con el patrocinio de la Dirección Nacional de Turismo, el próximo sábado viajará a Oruro, la "Fraternidad Waca-Tokoris" integrada por un calificado grupo de médicos, abogados, ingenieros y otros profesionales de esta capital con objeto de participar en la tradicional entrada del carnaval orureño junto a otros conjuntos folklóricos de aquella ciudad.

Esta es la primera vez que una embajada de buena voluntad se hará presente en representación del folklore de La Paz a fin de tomar parte activa y realizar las fiestas de carnaval del hermano departamento.

La "Fraternidad Waca-Tokoris" cuya presidencia honoraria se halla ejercida por la señora Josefa Vélez viajará acompañada por un grupo de 18 músicos que amenizará las actuaciones del conjunto paceño.



David Farah, subdirector del Instituto Lingüístico, entregó al Presidente de la República el informe de los trabajos que cumplió esa organización en los últimos diez años. Interesantes estudios sobre las tribus salvajes del país comprende dicho informe.

## AL CABO DE DIEZ AÑOS INSTITUTO LINGÜISTICO AMPLIARA LABORES

Con el propósito de ampliar sus labores en el país, el Instituto Lingüístico de Verano inició su segunda década de trabajo en Bolivia. De los primeros diez años recibió ayer el Presidente de la Junta Militar de Gobierno interesante informe, en el que se da cuenta de todo lo hecho hasta ahora, en la investigación de las lenguas autóctonas.

David Farah, sub-director de dicho programa en nuestro país, entregó al Gral. Alfredo Ovando Candia resumen de lo que el Instituto hizo hasta ahora. El Instituto Lingüístico es una organización filantrópica que tiene por objetivos la investigación científica de las lenguas autóctonas y el mejoramiento de los grupos nativos. Trabaja en colaboración con sociedades antropológicas y arqueológicas. Después de estudiar cada idioma y las costumbres de cada grupo indígena, compila y publica artículos y monografías sobre la fonología, gramática y cultura. Tiene, además, un programa de ayuda social y espiritual en cada grupo. Un programa de alfabetización bilingüe y ayuda sanitaria mediante catorce puestos que tiene en el país, completan esos trabajos.

### PUBLICACIONES

Durante el año anterior, el Instituto ha publicado gramáticas de diez lenguas autóctonas: Quechua, guaraní y siriono de la familia tupi-guaraní; del chacobo, de la familia panosán; del movima e itonama, no clasificados; del baure e ignaciano, de la familia arawakan; y del esceja y tacana, de la familia tacanan.

Otras gramáticas más están en proceso de preparación. En ellas describen la estructura entera, desde el nivel superior de la sintaxis, ya sea el párrafo, la oración o la cláusula, hasta la raíz y el último afixo, de tal manera que, siguiendo las fórmulas de la gramática, se pueda producir todas y cada una de las oraciones gramaticales indicadas por los datos de cada lengua.

maticales indicadas por los datos de cada lengua.

### ALFABETIZACION

En materia de alfabetización, con la convicción de que la lengua materna es el medio ideal para iniciar la educación, el Instituto ha tenido, durante el pasado año, clases de alfabetización bilingüe en aymara, quechua, siriono, chacobo, baure y esceja.

Ayuda social a los pueblos indígenas, llevando hasta ellos los beneficios de la civilización, ha sido también otro capítulo importante. Utilizando avionetas, han podido prestar asistencia a una gran mayoría de esas tribus.

El Instituto opera una red de radios controlada por el Ministerio de Asuntos Campesinos y con las autorizaciones respectivas con objeto de mantener contacto con los lingüistas, mientras hacen sus investigaciones entre los grupos autóctonos. Ese servicio, además, sirve a los pobladores de esas regiones alejadas y, en casos de emergencia, a las autoridades gubernamentales.

La red consta de 18 estaciones. Cada una realiza contactos con la base central, varias veces por semana.

### PERSPECTIVAS

Al iniciar su segunda década de labores, el Instituto -según manifiesta su sub-director- proyecta continuar enriqueciendo las tres series de obras científicas que ha preparado: Notas Lingüísticas de Bolivia, Gramáticas Estructurales de Lenguas Bolivianas y Vocabularios bolivianos.

En materia de ayuda social, sus planes contemplan la prosecución de las campañas de alfabetización y los programas de aviación, radio y salud pública.

Tienen programada la inauguración de un curso de capacitación para maestros bilingües, en noviembre próximo. Este proyecto, considerado difícil y costoso, razón por la que tramitan ayuda gubernamental.

## AVISO IMPORTANTE

INCOFISA LTDA., pone en conocimiento del público en general que habiendo suscrito con la CAJA DE FERROVIARIOS Y RAMAS ANEXAS, contrato de locación de los cines "La Paz" y "Miraflores" no se responsabiliza ni reconoce ninguna obligación, de cualquier género que fuera, que pudieran tener los anteriores locatarios.

EL DIRECTORIO

## UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

FACULTAD DE ECONOMIA

BECAS DE LA ORGANIZACION DE ESTADOS AMERICANOS, PARA CURSO DE DESARROLLO ECONOMICO, FINANZAS PUBLICAS Y ADMINISTRACION DEL DESARROLLO

Se comunica que en el presente año se dirán Cursos de Desarrollo Económico, Finanzas Públicas y Administración del Desarrollo en la Universidad de Ceará, Fortaleza, Ceará, Brasil con la colaboración de la Universidad de California, Los Angeles, para lo cual la Organización de Estados Americanos concede becas.

Las personas interesadas en dichas becas deberán presentar sus solicitudes acompañadas de la respectiva documentación en la Secretaría de la Facultad de Economía hasta el día 28 de Febrero del año en curso.

La Paz, 8 de febrero de 1966

Fdo.: Eduardo Navarro Morales Eguía Decano

## Bolivian Power Company Limited

Solicita los servicios profesionales de un Ingeniero Civil con experiencia de 3 a 5 años y conocimiento del idioma inglés, para nuestros trabajos en el Valle de Zongo.

Asimismo, solicitamos los servicios de 2 Ingenieros civiles recién graduados. Rogamos a los interesados visitar nuestras oficinas de la Superintendencia Gral. situada en la V. Montes esquina Uruguay.

La Paz, 15 de febrero de 1966.

# CAMPAÑA PARA SOCORRER A VICTIMAS DE LAS INUNDACIONES DE TRINIDAD

A iniciativa del Dr. Walker Humérez, Asesor General de la Presidencia se realizó ayer una reunión con dirigentes de instituciones relacionadas con la prensa, para cambiar ideas sobre la constitución de un Comité Pro Ayuda al pueblo de Trinidad que viene sufriendo dramáticamente las consecuencias de las inundaciones que han afectado a miles de familias.

El Dr. Humérez manifestó a los personeros del Sindicato de la Prensa, Asociación de Periodistas y Asbora que como ciudadanos e independientemente de su condición de Asesor de la Presidencia, someterá a consideración de los asistentes la necesidad urgente de organizar un Comité para auxiliar en forma efectiva a los damnificados de aquella inundación. Indicó que el Comité estaría integrado por ejecutivos de las tres instituciones nombradas, directores de diarios y radios y representantes de entidades de ayuda social. Informó que importantes instituciones le habían hecho conocer su decidido propósito de contribuir a la formación de un fondo destinado a aliviar la situación de los damnificados de Trinidad. El Comité, promoverá, la donación de medicamentos y ropa.

La sugerencia mereció entusiasma acogida en los directivos de Asbora, Sindicato de la Prensa y Asociación de Periodistas, quienes se mostraron ampliamente dispuestos a llevar adelante la inmediata organización de ese Comité, después de una segunda reunión que se realizará en la mañana de hoy.

## NUEVAS INUNDACIONES AFECTAN A...

(Viene de la Pág. 1)

lizaron una visita en embarcaciones a motor por una parte del río Mamoré donde los desbordes de las aguas provocaron grandes daños. Al cabo de dos horas de travesía, se notó que los caminos que antes servían para el transporte de productos en vehículos pesados, ahora están completamente anegados y se estima que de no seguir lloviendo por esos lugares, se requerirán más de tres meses para que nuevamente se habiliten como vías de comunicación. También en el recorrido se pudo notar que muchas de las poblaciones afectadas por las inundaciones están soportando en forma estroica los embates del siniestro. Realizan sus actividades en condiciones infra-humanas. Las amas de casa han buscado otro tipo de medios para poder preparar las comidas, mientras que los adultos están dedicados a la búsqueda de artículos esenciales en los centros poblados. Los niños, mujeres y adultos para trasladarse de un lugar a otro usan embarcaciones a remo.

El Ministro Ardiles ha recogido una impresión cabal del siniestro y prometió aumentar la ayuda del Gobierno mediante campañas centralizadas que sirvan exclusivamente a los damnificados.

### REQUIEREN A LOS MINISTROS

Todas las organizaciones civiles y culturales del Beni han solicitado en forma reiterada la presencia de los Ministros de Asuntos Campesinos y de Agricultura para que puedan comprobar la magnitud de los daños. Asimismo el Ministro de Salud expresó a las autoridades del Beni que el titular de Hacienda prometió crear un ítem del presupuesto para socorrer a los damnificados de estas inundaciones.

Antes de abandonar la capital del Beni, las autoridades militares del lugar informaron a los periodistas que pobladores de Camiaco y San Javier llegaron a Trinidad para anunciar con desesperación la inundación de dichas poblaciones y sus sembrados.

Puerto Camiaco está ubicado sobre el río Mamoré y cuenta con una población de 500 habitantes mientras que San Javier se halla

ubicada a 30 kilómetros de Trinidad. No se tienen informes sobre un posible número de muertos o heridos, debido a la extensión de la zona y al aislamiento en que en la actualidad ha quedado esa región respecto de los centros de evacuación.

Puerto Camiaco es una zona productora de chocolate donde todas sus plantaciones han sufrido el rigor de las aguas. En San Javier existen sembrados de arroz, maíz y hay en sus alrededores pequeñas estancias con crecido número de ganado vacuno.

### PRIMERAS VICTIMAS

Otra información oficial proporcionada en la Prefectura de Trinidad, da cuenta de que hace dos días fue encontrada una embarcación que zozobó en las zonas inundadas posiblemente en la zona de Puerto Almácen, donde perecieron cinco niños. Estas son las primeras noticias de la existencia de víctimas en esta catástrofe, por cuanto las comunicaciones con zonas alejadas con Trinidad están totalmente paralizadas y a esas zonas no han llegado todavía auxilios.

### PEDIDO DE LOS CAMPESINOS

En la mañana de ayer en Trinidad el Ministro de Salud Pública Cnl. Carlos Ardiles sostuvo una prolongada reunión con los dirigentes de la Federación Departamental de Campesinos. En la ocasión, los campesinos demandaron del Ministro la dotación de drogas, víveres y vestuario para los campesinos que en número de tres mil están desprovistos de toda ayuda y ubicados en lugares alejados. También los campesinos pidieron ser ellos los que recibían una participación de los auxilios enviados por el Gobierno para distribuirlos personalmente.

Finalmente los dirigentes visitantes enfatizaron al Ministro Ardiles que existen zonas afectadas por la inundación en las que los campesinos han perdido completamente sus cosechas y por la distancia que los separa a éstos con Trinidad, les es imposible abandonar sus viviendas quedándose muchos de ellos sobre los techos o pernoctando en sus casillas "canas".

## LAS INSCRIPCIONES ELECTORALES...

(Viene de la Pág. 1)

los ciudadanos. No habrá libros ni notarios volantes. Se nombrará juez electoral a una persona de la misma zona, de manera de facilitar el control. Las mesas de sufragio estarán, también, en los mismos barrios.

Los documentos que sirvan para la inscripción de los ciudadanos -carnet de identidad libreta familiar, libreta de servicio militar, certificado de nacimiento- serán sellados a tiempo de efectuarse dicha inscripción.

A tiempo de sufragar, el ciudadano deberá presentar su cédula electoral. Ella será, también, sellada, en un casillero especial, destinado para cada elección.

## VIAJE AL CARNAVAL DE ORO

Se pone en conocimiento del público en general, que el día de hoy se pondrá a la venta boletos para omnibus a la ciudad de Oruro, los mismos que saldrán el día sábado 19 a horas 8 a.m. en punto, para regresar el mismo día a horas 22 (10 p.m.), solucionando así el problema de alojamientos.

Venta de pasajes: Dirección Nacional de Turismo, Avenida Camacho esquina Loayza.

La Paz, 17 de Febrero de 1966

## ALIANZA FRANCESA

### CURSOS DE FRANCES

LA ALIANZA FRANCESA inicia esta semana, su primer periodo trimestral de cursos de francés con:

CURSOS GRATUITOS PARA ESCOLARES (17 a 18 hs.)

Cursos especiales de: Literatura, Conversación, Traducción y Civilización  
Cinco Grados de Cursos Regulares

CURSOS INTENSIVOS PARA PRINCIPIANTES DE (16a 17 y de 18 a 19 hs.)

CURSOS AUDIO VISUALES (martes y jueves 19 a 20 y 30 hs.)

De 12 a 13; de 18 a 19; de 19 a 20; y de 20 a 21 horas:

CURSOS GRATUITOS PARA PRINCIPIANTES

Reducción en los precios para universitarios y para estudiantes

### INSCRIPCIONES ABIERTAS

LOCAL.- Av. 20 de Octubre 2119 (esq. Aspiazu) Telef. 25022

## INCOFISA LTDA.

Empresaria del Cine "Scala", anuncia al culto público de La Paz, que a partir de la fecha, se hace cargo de la administración de los cines "La Paz" y "Miraflores" y consiguiente con su norma de renovación y progreso, se empeñará en modernizar las instalaciones y equipos de ambas salas, acorde con la importancia de nuestra ciudad.

Igualmente, en los dos cines, exhibirá películas de jerarquía.

p.p. Incofisa Ltda. Cine-Scala  
Domingo Silvestro S.  
Gerente General

## QUE GRAN NOTICIA



## PLANCHAS ESPUMA

Con mil y un usos para industriales, fabricantes, artesanos, tapiceros, amas de Casa etc.

FABRICA y Ventas Av. Manko Kapac 454 Casilla 2470  
Teléf. 2.9517





**CLIENTES BENEFICIADOS EN EL SORTEO NAVIDEÑO  
"MANACO REGALA FELICIDAD"**

# 183 VALIOSOS

# PREMIOS

Radio eléctrica  
Cocina mueble  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática  
Radio a transistores  
Radio eléctrica  
Radio a transistores  
Radio eléctrica  
Radio eléctrica  
Radio eléctrica  
Plancha automática  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática  
Cocina mueble  
Radio a transistores  
Lámpara a kerosene  
Radio eléctrica  
Lámpara a kerosene  
Plancha automática  
Radio a transistores  
Radio a transistores  
Radio eléctrica  
Plancha automática  
Cocina mueble  
Licuadora  
Plancha automática  
Cocina de mesa  
Radio a transistores  
Radio a transistores  
Lámpara a kerosene  
Lámpara eléctrica  
Lámpara a kerosene  
Plancha automática  
Cocina mueble  
Plancha automática  
Radio eléctrica  
Plancha automática  
Cocina mueble  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática  
Plancha automática  
Radio eléctrica  
Radio eléctrica  
Radio a transistores  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática  
Plancha automática  
Cocina de mesa  
Plancha automática  
Cocina de mesa  
Cocina mueble  
Plancha automática  
Lámpara a kerosene  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Cocina de mesa  
Lámpara de escritorio  
Radio a transistores  
Lámpara a kerosene  
Radio eléctrica  
Cocina mueble  
Lámpara de escritorio  
Radio eléctrica  
Radio eléctrica  
Radio a transistores  
Plancha automática  
Plancha automática



# Hoy Cines

**SCALA** Tel. 23835  
Gordon Scott. Luneta matinee \$b. 2.50. Alta \$b. 1.50. Tunda y Noche \$b. 3 y 1.50.

**ESMERALDA**  
Matinee, tunda y noche: "LA DE ROTA GLORIOSA" con Paul Belmondo y Catherine Spaak. Además Noticias Nacional No. 9. "TODOS LOS DIAS". Matinee \$b. 3.10 y \$b. 3.00. Tunda y Noche \$b. 3.80 y \$b. 3.50.

**UNIVERSO** Tel. 12669  
Matinee \$b. 3.30 y tunda \$b. 7.30: "MY FAIR LADY" en technicolor con Audrey Hepburn y Rex Harrison. Platea \$b. 8.00. Mezzanine \$b. 10.00

**M CAMPERO** Tel. 22333  
Prepara su pista para bailes de carnaval

**PRINCESA**  
Matinee, tunda y noche: "LA MUJER MAS BELLA DEL MUNDO" (La vida de Lina Cavalieri), a colores, con Gina Lollobrigida y Vittorio Gassman. Luneta matinee \$b. 3. Tunda y Noche \$b. 3.50.

**PARIS** Tel. 29704  
Matinee, tunda y noche: "CANDILEJAS" con Charles Chaplin. Matinee \$b. 3.10. Tunda y Noche \$b. 3.20.

**TESLA** Tel. 23803  
Matinee, tunda y noche, sigue el éxito del film: "SOY UN PROFUGO" con Cantinflas. Matinee Platea \$b. 3. Mezzanine \$b. 3.50. Tunda y Noche Platea \$b. 3.50. Mezzanine \$b. 4.

**MIGNON** Tel. 25144  
Matinee, tunda y noche, estreno: "LA EDAD DE LA VIOLENCIA" con César Costa y Patricia Conde. Platea \$b. 3. Galería \$b. 1.50.

**MURILLO** Tel. 11647  
En preparativos para carnaval.

**EBRO**  
Matinee, tunda y noche: EL GLADIADOR DE ROMA, a colores, con

**EMBAJADA DEL PERU.**  
Prepara viaje a Lima el Embajador del Perú en Bolivia señor Alejandro Deístus que permanecerá por breves días en dicha capital.

**EMBAJADA DEL BRASIL.**  
Después de haber pasado una temporada de vacaciones en la capital carioca, ha retornado a Río de Janeiro el Coronel Luis Felipe de Azambuja, Agregado Aeronáutico de la Embajada del Brasil.



Dr. CARLOS KLINSKY VARGAS Recientemente se graduó en la Escuela Paulista de Medicina (San Pablo-Brasil), donde continuará sus estudios de especialización en Ginecología-Infantil.

**BOLIVAR** Tel. 25091  
Matinee: "EL TULIPAN NEGRO" con Alain Delon. Tunda y noche: "EL RUFIAN" con Carlos Estrada, prohibida para menores. Matinee \$b. 2.00 y 1.50. T. y N. \$b. 2.50 y 2.00.

**MEXICO** Tel. 20867  
Matinee, tunda y noche, grandioso estreno: "MARISOL LA NUEVA CENICIENTA" con Robert Conrad y Antonio, en eastmancolor. M. T. y N. \$b. 3 y 2.

**AMERICA**  
Matinee, tunda y noche, dobles: DOS ALEGRES GAVILANES con Julio Aldama y LAS INVENCIBLES con Kitty de Hoyos.

**TRIANON** Tel. 21320  
Desde las 14 horas continuado doble: CABARET TRAGICO con Rosa Carpiña y LAZO AMENAZANTE con Hugh Marlowe.

**ABAROA** Tel. 10252  
Matinee, tunda y noche: LA CIUDADELA DE LOS ROBINSON con John Mills y EL ARTICO SALVAJE, Matinee \$b. 1.60 y 2.60. Tunda y Noche \$b. 1.60 y 2.70.

**A JUSTO CHURA YUCRA**  
Lo necesitan con urgencia sus familiares.

**MIMOSA** PROTEGE SU SECRETO CON DESODORANTE

# Sociales

**RECEPCION DEL B.I.D.**  
Esta noche tendrá lugar la recepción que en honor del señor Tom Killefer Director Ejecutivo del BID, y de su esposa esposa ofrecen el Representante Regional del Banco Interamericano de Desarrollo en Bolivia y de la señora de Benfelfi en su residencia de la Av. 6 de Agosto. Están invitadas a esta reunión personalidades de nuestro mundo oficial, diplomático y social.

**CAMARA JUNIORS.**  
Lucidos contornos alcanzó la recepción ofrecida anoche en la Boite del Hotel La Paz por los miembros de la Cámara Junior de La Paz con motivo de la elección de Miss Bolivia 1966 que competirá en el concurso de belleza a realizarse en Miami próximamente.

**REUNIONES.**  
Agasajando a la señora Marcela Bruno de Kempf Mercado ofreció un té la señora Elba Ergueta de Carliaga.

**PERSONALES.**  
Viajó a Washington la señora Rosario T. de Zavala acompañada de sus hijos Cecilia, Ana María, Carmela, Billy y Mónica.

Se ausenta hoy a Trinidad en misión oficial, la señora Marcela Ossio de Jimenez, Secretaria Privada de la Primera Dama señora Elisa Omiste de Ovando.

**MATRIMONIOS.**  
El 26 del presente mes en la ciudad de Cochabamba se bendecirá la boda de la señorita Lenny von Borries C. con el señor Milivoj Eterovic M. la ceremonia religiosa tendrá lugar en la Parroquia de San Pedro.

**ENFERMOS.**  
A raíz de un accidente recibe atención médica en la Clínica Santa Isabel la niña Virginia Ulloa Ascarrunz.



Se ausentó a la República de México el señor Edmundo, Rentaría Villalga, Gerente de Finanzas y Contabilidad del Banco Agrícola de Bolivia.

## PRONUNCIAMIENTO DE BASES DEL MNR

Los militantes que suscriben en representación de sus respectivas organizaciones, hacen conocer al país lo siguiente:

1.- Que la campaña anónima, tendenciosa y difamatoria contra el Dr. Siles Zuazo, obedece a fines contrarrevolucionarios y personalistas de los componentes de la nefasta camarilla paz-estensorista que, después de haber traicionado la Revolución desde el Poder el 4 de Noviembre huyeron cobardemente y ahora desde su situación de prófugos ocupan mercenarios para continuar impidiendo la recuperación del M.N.R. y su vuelta al Poder.

2.- Que a la mencionada camarilla paz-estensorista no le interesa la vuelta del M.N.R. al Poder, sino su servilismo incondicional y rentado y sólo buscan el mayor sufrimiento del pueblo boliviano para satisfacción de los morbosos personalismos que desde lejos gozan con la tragedia del pueblo, pues no se debe olvidar que mientras Siles Zuazo junto con Lechin, lograron el triunfo para el pueblo el 9 de Abril de 1952, Paz Estenssoro entregó el Poder, después de destruir al Partido y traicionar a la Revolución, a los militares que fueron formados, ascendidos y fortificados por él mismo.

3.- Que el instrumento principal de la camarilla en Bolivia, Guillermo Jaurégui Guachalla y prominente miembro del P.L.R., es alto personero de la masonería, enemigo declarado del pueblo boliviano. Este, en cumplimiento de instrucciones coincidentes del paz-estenssorismo traidor, de la masonería y del P.L.R., es el que se encuentra empeñado en dividir al Partido, destruirlo y sumirlo en la derrota valiéndose para ello de la calumnia anónima, de la intriga venenosa y de los recursos recibidos de sectas internacionales.

4.- Finalmente, declaramos que por ningún motivo permitiremos el retorno de los camarilleros traidores que vendieron la Revolución al imperialismo yanqui, que persiguieron y masacraron obreros, que destruyeron los cuadros partidarios y que se encuentran identificados con el personalismo del paz-estenssorismo y que hoy gozan de los dineros mal habidos al precio del descrédito de nuestro Partido que nada tuvo que ver con los sucios negociados. La unidad del M.N.R., la haremos en las bases de obreros, campesinos y clase media revolucionaria al margen de la camarilla que usufructuó el Poder hasta el 4 de noviembre.

La Paz, 16 de Febrero de 1966.  
(Firman) Mariano Ballivián C., por las Organizaciones Territoriales del M.N.R.- Julio Maíta M. por la Célula Deptal. de Trabajadores Campesinos del M.N.R. - Ricardo Camacho S., por la Juventud Laboral del M.N.R.- Emeterio Solís B., por los Combatientes del 9 de Abril de 1952.- Elena Rodríguez Ch. por las Organizaciones Femeninas del M.N.R.

## Boda Carrasco - Camacho H.



Ayer, en la Iglesia de los RR.PP. Carmelitas fue bendecida la boda de la señorita Rosario Carrasco Campero con el Ing. César Antonio Camacho Hurtado. Concluida la ceremonia, los padres de la novia ofrecieron una recepción en los salones del Círculo de la Unión.

Confortada con los auxilios de la Religión Católica y la bendición Papal ha dejado de existir la que en vida fue

**Señora Prof. ELISA ORIHUELA de VALDERRAMA** (Q.E.P.D.)

Manuel Valderrama A., esposo; Carmen Valderrama, hija; Angélica, Zoila, Mónica y Ana Orihuela Elizaguirre, hermanos; los primos, sobrinos, sobrinas nietas y demás familiares, participan a usted su sensible fallecimiento e invitan a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General, el día de mañana viernes 18 a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la Av. Mariscal Santa Cruz 1350 (casa del fondo). No habrá acompañamiento, el pésame se recibe por tarjeta. Favor que agradecerá la familia doliente.

Servicios Allaga Figueroa 773 Tle. 25676

Sarah R. v. de Benavides, esposa; hijos, hijo político, nietos y demás familiares del que en vida fue:

**SR. DN. OSCAR A. BENAVIDES B.** (Q.E.P.D.)

Invitan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la misa del día viernes 18 a horas 10 y 45 en la Catedral de Nuestra Señora de La Paz, recordando el segundo aniversario de su sensible fallecimiento. Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

La Paz, Febrero de 1966

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal, ha dejado de existir la que en vida fue señora Dña.

**IRENE ESPINOSA de CHOQUE** (Q.E.P.D.)

Carmelo Chuquima, esposo; María Espinosa v. de Huayllas, hermana; Belza Tarifa v. de Espinosa, hermana política; sus sobrinos, nietos y demás familiares ruegan a sus amistades y en especial a los vecinos de Miraflores se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy jueves 17 a horas 16 (cuatro de la tarde). El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Illimani No. 1952 Miraflores.

Este favor será eternamente reconocido por la familia doliente. CASA SANTANDER Tels. 23663-23656

La familia de la que en vida fue

**Sra. Dña. AURORA QUESADA vda. de OSSIO**

invita a sus amistades y personas piadosas, a la Fraternidad de Damas "Potosinos" y residentes potosinos; sociedades de Ingenieros, Médicos, Abogados y amigos se dignen asistir a la misa que recordando los ocho días de su sentido fallecimiento, se mandará a oficiar el día viernes 18 del presente a horas 12.30 a.m., en el Templo de María Auxiliadora (Don Bosco). Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despidió por tarjeta.

**5 asesinos esperan...**

UNA HISTORIA LLENA DE ACCION Y SUSPENSO!  
Carlos CORTES - Jorge MARTINEZ HOYOS  
Noe MURUYAMA - Sonia INFANTE  
Estreno de emoción: \* Cine

**MAÑANA: ESMERALDA**

**A JUSTO CHURA YUCRA**

Lo necesitan con urgencia sus familiares.

**MIMOSA**

PROTEGE SU SECRETO CON DESODORANTE

"EL ANGEL RUBIO DE LA CANCION" EN SU MEJOR PELICULA

MUSICA, COLOR, ALEGRIA y CANCIONES en esta Deliciosa Película

**MARISOL - ANTONIO - ROBERT CONRAD** (Tom LOPARA de "INTIMIDAD EN MALAGA")



## HOY CINE MEXICO

EL ACONTECIMIENTO MAXIMO DE LA TEMPORADA

MUSICA, COLOR, ALEGRIA y CANCIONES en esta Deliciosa Película

**MARISOL - ANTONIO - ROBERT CONRAD** (Tom LOPARA de "INTIMIDAD EN MALAGA")



**FESTEJE EL CARNAVAL**

Con las mejores bebidas!

VINOS ALEMANES  
**FRANZ VON METTERNICH**  
VINOS FRANCESES  
**A. LALANDE & Co**  
VINOS DE LA RIOJA  
**CARLOS SERRES**

OPORTO LEGITIMO  
VINO DE JEREZ  
**GONZALEZ - BYASS**  
GIN DRY Y OLD TOM  
**GILBEY**

**'BLACK & WHITE'**  
SCOTCH WHISKY

**Macdonald & Co.**  
(Bolivia) S.A.  
SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARJATA



# AVISOS CLASIFICADOS

**DEPARTAMENTOS**  
**OFICINAS**  
**LOCALES**  
**TIENDAS**

## ALQUILO HABITACION

Amoblada, independiente. Ref: Ingavi 1018, Sr. Herrera.

## NECESITO

Departamento. Referencias: teléfono 29140.

## DEPOSITO

Céntrico. Alquiler. Fono 23413

## COMERCIAL "LA UNICA"

Comercio 926. Telf. 21214. Ofrecemos en la Avenida Chacaltaya, primera cuadra Matadero, departamento contrato anticrético \$b. 18.000.-

## DEPARTAMENTO

Alquiler necesario urgente, Sopocachi bajo, pago hasta 120 dólares. "LA DILIGENTE" Bolívar 697.

## EN ANTICRETICO POR \$b 20.000.-

Tres piezas, baño y cocina, en pasaje Mariscal Braun, calle Bolívar. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## TRANSFIERO

Tienda central, habitaciones. "COMERCIAL VELOCIDAD". Ballivián 1206 altos, 4º

## OFREZCO POR SUS 160

En alquiler, regio departamento amoblado. Sopocachi, pasaje Agustín Aspizur, final, cerca de Colegio Alemán. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## ALQUILO HABITACION

Amoblada en Avenida 20 de Octubre, desayuno, por \$b 300. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## ANTICRESIS NECESITO

Habitaciones y departamentos. Pago 5, 10, 15, 20 y 25.000 \$b. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## NECESITO

Departamento independiente. Ref. Telf. 29932 - 27020 Sr. Valdivia

## NECESITO OFICINA

Céntrica para gabinete fotográfico, en anticrético. Oficinas Jenaro Sanjinés 566, 2º piso, oficina 10, teléfono 12687.

## VENDO

Casa sin intermediarios, en la calle Beni N° 200. Referencias misma casa.

## NECESITO URGENTE

Departamentos, piezas sueltas, en Miraflores, Sopocachi, San Pedro y Zona Central. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## A NOVIO

En anticrético departamento cerca Intendencia "Comercial Velocidad" Ballivián 1206 altos, 4º.

## EN ANTICRETICO

Pieza amoblada en 20 de Octubre a matrimonio. Derecho a teléfono, baño y azotea, por \$b 15.000. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## CASAS CHALETS

Casa en venta en Avenida República, parada colectivos 5 y 10, por 165 mil \$b. Consta de un departamento completo mas 7 habitaciones y 2 tiendas. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## OFREZCO

Casa en venta en Avenida República, parada colectivos 5 y 10, por 165 mil \$b. Consta de un departamento completo mas 7 habitaciones y 2 tiendas. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## OPORTUNIDAD

Departamentos en anticrético. Propiedades y terrenos en Copacabana. Casa 15 habitaciones. Local nuevo para cine en Chulumani. Casas y terrenos en distintas zonas de la ciudad. Kiosco lugar céntrico. Molino alemán para cereales. Ref: Telf. 11687 calle Ballivián, N° 1325 Sr. Cárdenas.

## HALET DEPARTAMENTO

Con o sin muebles en cualquier zona necesita en alquiler anticrético. "COMERCIAL VELOCIDAD" Ballivián 1206 altos 4º.

## AGENCIA "AGUILA" DE SERVICIOS GENERALES

Necesita casas, habitaciones y departamentos en alquiler anticrético, propietarios no pagan comisión, trabajamos sábados todo el día.

## Coloque su aviso clasificado

### POR TELEFONO

Llame al 10460 o al 11125

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (E) 0.20)

El importe será cobrado en su domicilio.

LO MAS EFECTIVO Y ECONOMICO si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlo. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido! NO PIERDA TIEMPO.

La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

## OFREZCO

Casa en venta por 65.000 pesos en Villa San Antonio. Colectivo 9 a la puerta. Superficie 750 m2. Referencias, altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## PROPIETARIOS

No pagan comisión. Agencia "Morales". Necesitamos para inmediata colocación en alquiler y anticrético, casas, departamentos, tiendas, oficinas, piezas, compramos casas, terrenos, pagamos al contado. Señor propietario antes de colocar, consúltenos. Comercio 926, altos, Bufete Rocabado.

## VENDO CASITA

Villa Pátima. Ref. Ingavi 1018. Sr. Herrera.

## DOY 6.000 DOLARES

Por contrato anticrético una casa con 4 ó 3 dormitorios, con jardín y demás dependencias, preferible Sopocachi Bajo u Obrajes. Llamar al Telf. 20438.

## CASAS

Vendo, una céntrica. Otra Sopocachi Alto. Comercial LA PAZ, Yanacocha 428.

## CASA PEQUEÑA

Compro en Obrajes o Sopocachi, pago en dólares al contado. Referencias: casilla 2622.

## "LA PRIMERA"

Asociación Mutual de Ahorro y Préstamo para la Vivienda. La solución de su problema de VIVIENDA está en sus manos. Ahorre desde HOY en "LA PRIMERA" y luego será Ud. un nuevo PROPIETARIO. El Ahorro es la base del desarrollo y del progreso. Visítenos. Pida informes. Av. Mariscal Santa Cruz 1350. (Pasaje Beni N° 51). Telf. 20952.

## COMPRO CASA

De dos o tres departamentos. Pago al contado. Referencias: teléfono 12259.

## EN ANTICRETICO

Necesito casa o departamento amplio. Teléfono 11497

## TERRENOS Y PROPIEDADES

Terreno 400 m2 en construcción en Villa Copacabana, a dos cuadras de la parada colectiva 13.

## VENDO

Terreno 220 m2 en Villa La Merced, cerca de la Fábrica de Fósforos con 2 piezas construidas. Ref: Sr. Gutrie. Indaburo 1256.

## OFREZCO

Terrenos en Calacoto, hasta 1000 m2 de superficie. Referencias, altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## OFREZCO

Lote de terreno de 310 m2 de superficie en Seguncocha, por 25 mil pesos. Referencias, altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## PRECIO REGALADO

30.000 \$b. vendo manzano de 10.000 m2. de superficie, zonarizada, facilidades para que Ud. venda por lotes al doble. Ref: Comercio, altos "7 Mares" of. 5, teléfono 10549

## OFREZCO

Lote de terreno de 310 m2 de superficie en Seguncocha, por 25 mil pesos. Referencias, altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## PRECIO REGALADO

30.000 \$b. vendo manzano de 10.000 m2. de superficie, zonarizada, facilidades para que Ud. venda por lotes al doble. Ref: Comercio, altos "7 Mares" of. 5, teléfono 10549

## VENDO LOTE

En Villa Pabón, Avenida La Bandera 250 m2. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## COMERCIAL "LA UNICA"

Comercio 926. Telf. 21214. Ofrecemos terreno 214 metros, final Presbítero Medina (Sopocachi).

## MUEBLES

Ropero y varios muebles de ocasión. Tumusia N° 492 (interior).

## COMPRO

Ropero y varios muebles de ocasión. Tumusia N° 492 (interior).

## El drama clasificado



## VENDO

Quinientos borregos corriedale P. P.C. 2 dientes, para servicio judicial. Calidad lana 500 \$b. el quintel. Dirigirse, Rodríguez Balanza casilla 776.

## REMINGTON-ROYAL

"Olimpia" 12 a 18 pulgadas, vendida ocasión. Comercio 994, oficina 6.

## VENDO

Una radiola, máquina de tejer, moto "JAWA" 350 c. c. Informes: Almirante Grau 939. librería RAYTO

## SE COMPRA

Un escritorio metálico y sillón giratorio Referencias: teléfonos 22294 y 2750.

## CALAMINAS DE PLASTICO

A sólo \$b 75. Liquidamos. Sagárnaga 467.

## ARTICULOS PARA EL HOGAR

Juegos de living francés y americano, precios económicos. Tumusia 492. interior.

## BILLAS DE CALIDAD

Mejorado trabajo, se venden flammantes. Rodríguez 660.

## VEHICULOS

Automóvil "SKODA" Felicia, deportivo 1965 nuevo, dos techos acero y lona, todo equipo, dólares 2.800. Vagoneta "FORD" 1957, 4 puertas, 9 pasajeros 8 v. Calefacción. Informes. Sr. Morales, teléfonos: oficina 2687, casa 25621

## OCASION

Automóvil "DATSUN", cuatro puertas, perfecto estado, 20 de Octubre 1633.

## VENDO

Automóvil "DATSUN", cuatro puertas, perfecto estado, 20 de Octubre 1633.

## SE VENDE

Por motivo de viaje se vende Ford Thunderbird 61, máquinas lavadoras y secadoras, y otros. Se darán éstos a la mejor sólo hasta el día 20 del presente. Ref: Av. Bustamante y calle 8, Calacoto.

## VARIOS

Con tres taburetes, grandes y lujosos vendo, vendo. Ref: Teléfono 11687.

## PRONTAINAUGURACION!

Pizzería "LAS VEGAS"

## PRIVILEGIO INDUSTRIAL

Transferimos explotación inventos: "Método para preparar nuevos compuestos de antibióticos" No. 1729 y "Proceso para preparar una formulación del anticrético tetraciclina" No. 1730. Tratar oficina Gabriel, Casilla 830.

## "OFITECO"

Juan de la Riva 1424, teléfono 21744. Casilla 940. PARA BASKET: pelotas "WILSON", la mejor marca disponible en tres calidades. VOLLEYBALL: Pelotas Olímpicas, la mejor calidad. Pedidos del interior a casilla 940. PARA MOTOCICLISTAS: Cascos de protección "Slazenger", una gran marca. PARA TENISTAS: Cuerdas VICTOR Roja, encordados garantizados.

## BAR

Con tres taburetes, grandes y lujosos vendo, vendo. Ref: Teléfono 11687.

## SE ALQUILA

Habitación con pensión. Teléfono 23513.

## PUERTAS Y VENTANAS

metálicas y de madera, precios económicos. Telf. 11434.

## VENDO OCASION

Equipo amplificación, mostrador bar. Ingavi 946. Teléfono 20364.

## ¡ATENCIÓN SNAKS!

Vendo parrilla de rodillos para hot dogs, americana; única en La Paz en tamaño. Comercio 927. "EL MOLINO".

## EMPLEOS

Se necesita con conocimiento perfecto de Taquigrafía y Dactilografía. Buena ortografía indispensable. Presentarse jueves de 9 a 11. Ingavi 1047 altos.

## SECRETARIA

Se necesita con conocimiento perfecto de Taquigrafía y Dactilografía. Buena ortografía indispensable. Presentarse jueves de 9 a 11. Ingavi 1047 altos.

## AGENCIA "AGUILA" DE SERVICIOS GENERALES

Necesito un chico de 18 a 20 años, que tenga conocimientos mecánicos de máquinas calculadoras, para tecnicarlo. Jenaro Sanjinés 566, 2º piso, oficina 10, teléfono 12687.

## PERSONAS

Desean iniciarse correajes en general, necesita "COMERCIAL VELOCIDAD" Ballivián 1206 altos 4º

## PELUQUERIA

Para caballeros, clientela numerosa, segura, vendo. "La Diligente". Bolívar 697.

## JOVEN

Necesito entendido crianza aves. Jorge Sáenz 1199.

## SE NECESITA

Enfermera auxiliar. Clínica SANTA FE.

## NEGOCIOS Y VALORES

Vende SNACK con clientela, a dos cuadras de la plaza Murillo. Oficinas: Jenaro Sanjinés 566, 2º piso, oficina 10, teléfono 12687.

## PRONTAINAUGURACION!

Pizzería "LAS VEGAS"

## AGENCIA "AGUILA" DE SERVICIOS GENERALES

Vende SNACK con clientela, a dos cuadras de la plaza Murillo. Oficinas: Jenaro Sanjinés 566, 2º piso, oficina 10, teléfono 12687.

## TELEFONOS

Ameniza fiestas en general (Carnavales). Precios módicos. Horas 14 a 18. Av. Las Américas 415.

## VENDO

Teléfono particular urgente. Ref: Teléfono 11687.

## VENDO

Teléfono comercial por 5.700 \$b, para instalar en cualquier zona. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## COMPRO

Teléfono particular y comercial. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## CONFECCION FINA

De vestidos para damas, precios módicos, Rosendo Gutiérrez 642.

## PINTURA

Pintamos interiores. Acabados impecables. Referencia: Teléfono 20298

## AGENCIA "AGUILA" DE SERVICIOS GENERALES

Brinda al comercio en general el siguiente servicio: Se hace cargo de los reclamos de siniestro de seguros generales, del cliente a la compañía de seguro. Contamos con personal especializado y con amplia experiencia en este ramo. Llame al teléfono 12687 o visítenos en nuestras oficinas en Jenaro Sanjinés 566, 2do. piso, oficina 10.

## REPARAMOS RADIOS

A domicilio. Teléfono 25113 27149.

## BAÑOS TURCOS

Masajes eléctricos, gimnasia para adelgazar. Comercio-Colón altos. "GIMNASIO YORK". Teléfono 11351.

## COMPRO TELEFONOS

Particulares y comerciales. Referencias: altos "7 MARES", oficina 5, teléfono 10549.

## RADIOS

Radio, tocadiscos, amplificadores, instrumentos de medicina, todo de ocasión. Ref: Telf. 20122.

## VENDO

Radio marca "TELEFUNKEN", tocadiscos \$b. 1.100. Tumusia N° 492 (interior).

## ACADEMIAS INSTITUTOS PROFESORES

"SISTEMA TENIENTE" Incorporada a Buenos Aires. Se otorga Diploma de Profesora en pocas meses. Clases prácticas e individuales. Precios módicos. Horarios cómodos. Ref: Rosendo Gutiérrez N° 642. Telf. 12305

## ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION

Clases particulares o por grupo, se inician del 15 al 28 de Febrero. Ref: Telf. 20122 - 21413.

## CLASES DE PIANO

Se reciben inscripciones en Academia "BACH" Aspizur 413, esquina Abdón Saavedra.

## LIBROS Y REVISTAS

Recibimos consignación, excelente ubicación y exposición. Librería "INGAVI" Referencias: Calle Ingavi, Teléfono 20364.

## MATERIAL ESCOLAR ESCRITORIO Y LIBROS

Recibimos consignación, excelente ubicación y exposición. Librería "INGAVI" Referencias: Calle Ingavi, Teléfono 20364.

## LA BOLSA DEL LIBRO

TEL 20364. AVENIDA MENTAL PARA LOS ESTUDIANTES. ILLIMANI 1040. LA PAZ - BOLIVIA

## SALIO ALMANAQUE EN COLORES "TIHUANACU"

1966. Cálculos astronómicos y astronómicos. Especialmente preparado por A. Argote. Pedidos por mayor y menor: Figueroa 755.

## AVISO MUNICIPAL

Se notifica a todas las comparsas, disfrazados individuales y pepinos, la obligación que tienen de inscribirse en la Policía Urbana, a partir de la fecha hasta hs. 20 del día sábado 19 de los corrientes, debiendo recabar las autorizaciones con carácter estrictamente gratuito.

Se advierte que se llevará un control estricto, por cuyo motivo, las comparsas o personas que no se inscribieran serán sancionadas de acuerdo a disposiciones municipales.

La Paz, 16 de febrero de 1.966

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS





**DELICADOS LICORES MARIE BRIZARD**

- ANISETTE

**CHIVAS REGAL**

ELEVADO EN EL PEDESTAL DE SU PROPIA FAMA

**CHAMPAGNE POMMERY & GRENÓ**

- CARTE BLANCHE
- DRAPEAU
- BRUT
- BRUT ROSE ROYAL

**WHISKY ESCOSES LEGITIMO OLD SMUGGLER**

**COGNAC COURVOISIER**

- TRES ESTRELLAS
- V.S.O.P.
- NAPOLEON

**OTROS LICORES MARIE BRIZARD**

- CREMA DE MENTA
- CURACAO
- CHERRY BRANDY
- KUMMEL DANOFF

**NIKOLA VODKA**

**VINOS DE CHIANTI RUFFINO**

- TINTO
- BLANCO
- ROSADO

LA PAZ - ORURO - COCHABAMBA - SANTA CRUZ

POTOSI - TARIJA

NOMBRE.....

APELLIDOS.....

DIRECCION.....

LOCALIDAD.....

Un licor para cada gusto

Un surtido para toda oportunidad

# BIBLIOMANIA N° 34



- A.- IRRESOLUTO, VACILANTE, CONFUSO
- B.- RECHAZAR, ARROJAR, NO QUERER UNA COSA
- C.- NOMBRE QUE SE DA A LA HIJA DEL REY
- CH.-
- D.- CÍRCULO, ESFERA, MUNDO
- E.- CAMINAR CON VELOCIDAD
- F.- APLICACIÓN DEL ENTENDIMIENTO A LA REALIZACIÓN DE UNA CONCEPCIÓN
- G.- ESTAMPAR UNA COSA CON OTRA
- H.- QUE NO TIENE MOVIMIENTOS LIBRES
- I.-
- J.-
- K.- A GRAN DISTANCIA
- L.- PERTENECIENTE A UN LUGAR
- M.- ATREVERSE A UNA COSA
- N.- ADQUIRIR ALGO POR MEDIO DE DINERO
- Ñ.- CADENA MONTAÑOSA ENTRE EUROPA Y ASIA
- O.- FANTASMA, FIGURA FANTÁSTICA Y HORRIBLE
- P.- PUERCOS, CHANCHOS
- Q.-
- R.-
- S.- PIEDRA PRECIOSA DE INFLUENCIA NEFASTA
- T.- TRABAJAR, CULTIVAR LA TIERRA
- U.- DE FUEGO, O QUE TIENE ALGUNA DE SUS CALIDADES
- V.-
- W.- QUE NO ESTA CULTIVADO, DESCUIDADO (PL)
- X.- LO QUE SIRVE PARA SOSTENER
- Y.- PLANETA DESCUBIERTO A MEDIADOS DEL SIGLO XIX
- Z.- DIA PRECEDENTE AL DE HOY

91	144	110	50	16	74	85	144
80	64	99	130	139	70	48	
34	81	120	171	3	65	140	
44	12	172	60	149	101	126	72
126	154	95	28				
47	134	19	104	36	119		
142	145	68	83	34			
165	20	71	38	107	137		
3	100	142	125	69			
14	104	1	33	112	22	51	134
16	130	121	85	54	45		
129	5	97	74	40			
43	131	86	142	17			
151	29	96	182				
149	98	67	143	115	43	127	
158	99	13	153	81	78		
146	68	135	49	89	11	65	109
27	170	143	111	56	140		
2	133	156	167	73	94	148	94
68	128	6	147	81	87		7
26	108	39	75	116			
167	23	146	13	90	123		
105	8	35	79	92			
25	53	113	141	46			
173	136	32	9	58	52	118	163
148	152	18	77	61			
159	88	41	104	64	37	133	
59	161	128	30				

PREMIOS

1er. PREMIO \$b. 600.-

2º PREMIO \$b. 300.-

3er. PREMIO \$b. 200.-

4º PREMIO \$b. 100.-

**BASES**

1.- Llene las definiciones del cuadro "A". En la columna destacada se formará el nombre de un autor literario y el título de su obra. Traslade las letras a la correspondiente casilla del cuadro "B", donde obtendrá un párrafo de la pieza literaria correspondiente a la columna destacada en el cuadro "A". Llene el cupón con nombre, apellidos y dirección y envíelo a PRESENCIA.

2.- Los concursantes de La Paz, podrán entregar sus soluciones en nuestras oficinas hasta las 18 del día sábado 26 de febrero. Los lectores del interior, podrán entregar sus soluciones en las agencias de PRESENCIA, o enviarlas a la casilla 1451. La Paz. Entrarán al sorteo sólo las recibidas hasta las 12 hs. del lunes 28. Las soluciones que no estén escritas en forma clara o no tengan adherida la envoltura o etiqueta abajo mencionadas, serán anuladas.

3.- El sorteo se realizará, el día lunes 28 de febrero a las 15 en las oficinas de PRESENCIA, con la asistencia del Notario de Fe Pública. El martes 10 de marzo, se publicará la solución correcta y la nómina de ganadores. La entrega de órdenes para recoger mercadería de SÍDEC OVERSEAS, se realizará el martes 1ro. de marzo a las 10 en las oficinas de PRESENCIA.

4.- Los premios, deben ser retirados en el plazo de 30 días después del sorteo. Pasada esta fecha quedarán anulados, sin lugar a reclamo.

5.- La mercadería será entregada a los ganadores

trablemente más baratas que el precio normal de venta. Radios, alimentos, ropa (abacos, bicicletas, licorres, cigarrillos, y otros productos que enumeramos más abajo, podrá ser elegidos a gusto del ganador por el valor de su premio. No haremos pagos en efectivo. Los ganadores de localidades donde no existan agencias de SÍDEC OVERSEAS, elegirán sus premios y los recibirán por correo.

6.- Adhiera a su solución un embalse o etiqueta de cualquiera de los siguientes productos importados por SÍDEC OVERSEAS: Alka-seltzer norteamericano champagne "Commercy", vermouth "Martini Rossi", cognac "Courvoisier", "Gillet", "Tb-Tolley", Jabón "FAB", "Cadum", "Cashmere Bouquet", "Palmolive o Para Mi", cremas de afeitar "Colgate o Palmolive", Cigarrillos "Philip Morris", "Paxton", "Parliament", "Alpine" o "Maldoro", singani "San Pedro", Whisky "Chivas Regal", "Smuggler", o cualquiera de las 57 variedades de licorres.

7.- Además de los productos anteriormente mencionados, los ganadores podrán elegir los siguientes productos: Harina "La Torre Superior", manteca "Exquisita", leche evaporada "Carnation", leche condensada "Favorita" y "Gloria", máquinas de coser bicicletas, alfombras y caminos, vestuario (Camisas, calcetines, pañuelos, ropa interior, velos para misa etc.) radios "Sanyo" y "Sharp", cualquiera de los 60 productos de "Colgate-Palmolive", "Tony", "Paper Mate" licuadoras, exprimidores, grabadoras, vidrio plano, llantas para vehículos, juguetes y cualquier producto importado por SÍDEC OVERSEAS.

1-1	Q-2	C-3	H-4	K-5	R-6	Q-7	V-8	W-9	J-10	O-11	CH-12	T-13	I-14	R-15
A-16	L-17	X-18	E-19	G-20	C-21	I-22	T-23	F-24	V-25	S-26	P-27	D-28	M-29	
2-30	A-31	W-32	I-33	C-34	U-35	E-36	Y-37	G-38	S-39	K-40	T-41	H-42	L-43	
CH-44	J-45	V-46		E-47	D-48	O-49	A-50	I-51	W-52	V-53	J-54	W-55	P-56	R-57
F-58	E-59	CH-60	H-61	O-62	O-63	B-64	C-65	Y-66	H-67	R-68	H-69	D-70	G-71	
CH-72	Q-73	A-74	S-75	K-76		H-77	N-78	U-79	B-80	R-81	A-82	F-83	Q-84	J-85
L-86	I-87	Y-88	O-89	T-90		A-91	U-92	H-93	Q-94	D-95	M-96	K-97	H-98	
B-99	H-100	CH-101	L-102	P-103	E-104	U-105	T-106	G-107	S-108	O-109	A-110	P-111	I-112	V-113
Y-114	H-115	S-116	Q-117	W-118	L-119	C-120	J-121	A-122	T-123	CH-124		H-125	D-126	H-127
2-128	K-129	W-130	L-131	M-132	Q-133	I-134		O-135	E-136	G-137		B-138	D-139	
P-140	Y-141	H-142		H-143	A-144	F-145	A-146	D-147	Q-148	H-149	J-150	M-151		
X-152	Y-153	D-154		A-155	O-156		T-157	H-158	Y-159	C-160		E-161	F-162	W-163
G-164	O-165		Q-166	K-167	H-168	P-169		C-170	CH-171	W-172				



# RETORNO AYER TEAM DEL CLUB BOLIVAR

## PERDIO DOS PARTIDOS Y GANO EL RESTANTE



Via férrea retornó anoche del norte argentino el primer equipo del Club Bolívar que de acuerdo a comentarios periodísticos fue brillante y dejó una grata impresión pese a las dos derrotas sufridas: la primera en Salta ante Central Norte por 4-2; la segunda en Jujuy ante Gimnasia y Esgrima por 3-2, luego de estar empatando 2-2 en el minuto 45 del segundo tiempo. Una infracción involuntaria de Saracho determinó la pena máxima con la cual perdió el team "celeste". La única victoria fue obtenida en Jujuy ante un combinado por 2-0.

PRESENCIA entrevistó al presidente de la delegación, Sr. Jorge Burgos, que manifestó su complacencia por el brillante comportamiento de los muchachos y la estricta disciplina que demostraron durante la gira.

El periódico PREGON de Jujuy elogia el fútbol de Bolívar y resalta el comportamiento de los "celestes" ante Gimnasia y Esgrima. Destaca la calidad de sus figuras individuales. "El Tribuna" de Salta elogia la actuación del team celeste pese a su derrota ante Central Norte por 4-2. A este respecto el señor Burgos señaló que este cotejo fue jugado a las 22 horas con una pésima iluminación. Rojas salió de este partido con el tabique nasal fracturado, Rocabado tuvo rotura de cabeza al igual que Willys y Aramayo.

**RETORNARON.** Rojas, Velásquez y Alvarez, tres valores del plantel celeste, que anoche retornó de su gira al norte de Argentina. Rojas resultó lesionado en Salta.



**RECHAZA QUIROGA.** Cuando Joya se aprestaba a cabecear el zaguero central de Municipal Quiroga se anticipa y rechaza. A la expectativa Raymundo Zenteno.

## BONANNO ESTA EN CHILE Y CONFIRMO SU ARRIBO A LA PAZ PARA EL MIERCOLES 23

No llegó Roberto Bonanno como se anunció oportunamente pero en cambio en la combinación de Panagra retornó ayer de Buenos Aires el Sr. Mauricio Rechtzaid, enviado especialmente por The Strongest para conseguir los servicios del crack argentino.

PRESENCIA conversó con el emisario a las 7 de la mañana en el hall de Panagra y en forma oficial declaró con lujo de detalles las conversaciones sostenidas por él y el club argentino Deportivo Español al cual pertenece Bonanno.

Rechtzaid trajo el pase del Club Español sin haber dado a conocer las condiciones económicas pero estamos en condiciones de informar que Bonanno percibirá muy buena remuneración. Bonanno actualmente está en Santiago de Chile y el arribo del centro delantero está confirmado para el miércoles 23 del presente vía Panagra.

## UNIVERSITARIO DE LIMA SUPERO ANOCHE A BOCA JUNIORS POR 2-1

## Valiosa victoria de River Plate frente a Lara por dos a uno

Caracas 16 (AP). La prensa elogia hoy lo que llama una merecida victoria por 2-1, del River Plate, de Argentina, sobre el campeón venezolano Lara en el encuentro de anoche por la copa Libertadores de América.

"La República" dice que el River "demostró más clase y venció fácilmente a un Lara que se presentó como un equipo cansado". "La República" también elogia al delantero rioplatense Onega, que anotó los dos goles de su equipo.

Onega terminó jugando con el mismo ritmo veloz con que comenzó y si se le hubiera permitido habría marcado varios tratos más, pues los trabajos con ahínco", dice el diario.

Onega tenía al River Plate en ventaja 2-0 hasta tres minutos antes de terminar el encuentro, cuando Didí anotó por Lara.

"El Nacional" dice que el equipo argentino "exhibió desde el comienzo el nuevo concepto o estilo adoptado por el fútbol argentino, que ha superado la vistuosidad y espectacularidad de antaño para desarrollar un juego de garra, profundo, y primordialmente práctico".

"El Universal" dijo que el River convenció plenamente en su triunfo y mostró superioridad física y mayor rapidez.

River Plate debería medirse con el subcampeón venezolano Italia, mañana. El Italia derrotó al Alianza de Lima por 3-1 el sábado pasado.

## Municipal está con la moral alta para sus compromisos: Ecuador

Durante 90 minutos practicó ayer por la mañana el conjunto de Municipal que el viernes por la tarde emprenderá viaje a Guayaquil para jugar al día siguiente contra "9 de Octubre" por la Copa "Libertadores de América".

De acuerdo a las declaraciones de los hermanos Torres, el equipo está con la moral alta y se tiene mucho optimismo en que se cumplirá una buena actuación en los matches del Ecuador.

"La caída ante Pájaros ha servido de mucho al equipo", dijo, Alberto Torres cuando se le preguntó el estado anímico. Municipal tratará de brindar satisfacciones", expresó finalmente el medio volante internacional e integrante de los seleccionados nacionales.

## PELE PASARA SU LUNA DE MIEL CERCA DE MUNICH, EN ALEMANIA

Río de Janeiro, 16 (AP). El astro del fútbol brasileño Pelé y su novia Rosemarl Dos Reis Cholbi proyectan pasar su luna de miel cerca de Munich, Alemania, según se informó hoy.

Pelé, que está en gira con el Santos, se casará en una ceremonia privada en Santos el lunes. La pareja ya tiene licencia de matrimonio en la ciudad.

El diario "Jornal Dos Sports" informó hoy que los novios pasarán su luna de miel en la residencia del industrial alemán Roland Endler en Baviera. El informe no pudo ser confirmado.

## ENTRENA LANZA

El Club Lanza cita a todos sus jugadores de Primera y Reserva, a los entrenamientos los días Martes y Jueves a horas 16.

# PRESENCIA

La Paz, Bolivia, Jueves 17 de Febrero de 1966

## Tormenta en Asociación de Fútbol

Hay ambiente divisionista en la Asociación de Fútbol de La Paz y esto mueve a meditación y a un llamado a la serenidad a una entidad que se caracterizó en toda época, por ser la más organizada en el deporte nacional. Se justifica pues la inquietud observada en los círculos allegados al deporte y al fútbol, la forma en que suceden los acontecimientos dentro de la institución de la calle Juan de la Riva, a partir de Enero de este año.

Inicialmente hay que puntualizar que a la adición deportiva del país no le interesan las posiciones personales o de grupos, de manera que los figurones o los defensores de camarillas, no pueden hallar cabida en la familia del fútbol paceño. Le hacen mucho daño quienes tratan de utilizar la Asociación como trampolín para posiciones de popularidad o para servir a intereses de núcleos malsanos. Por ello, el aficionado sigue de cerca, reunión o reunión, lo que ocurre en la casa de la Juan de la Riva, y no puede menos que sonreír en unos casos o indignarse en otros por la forma en la que se trata de jugar con el prestigio de la Asociación paceña. Es que el desorden, la intriga, el caos, ha llegado también allí? No podemos creerlo. No defendemos ni a uno ni otro sector que actualmente pugnan por imponer sus decisiones y proyectos. Entendemos que no se justifica la posición de unos u otros, porque el diálogo, la polémica, la crítica y la comprensión, deberían limar todas las asperezas, dejando a un lado los intereses mezquinos. Nos interesa el fútbol de La Paz, no el Sr. X, Y o Z. Las personas pasan, las instituciones quedan. Esto debe ser tomado en cuenta por la gente que atiza la hoguera. Esperamos que la serenidad se imponga.

## Chelsea se impuso al Milán 2 a 1

LONDRES, 16 (AP). Chelsea de Inglaterra venció esta noche a Milán de Italia 2-1, lo cual determinó la necesidad de un tercer partido para decidir cual de los dos pasa a los cuartos de final del torneo europeo de fútbol entre ciudades de feria.

Milán había ganado el primer encuentro en Italia 2-1 la semana pasada, con lo cual han quedado empatados con un agregado de 3-3.

Chelsea se colocó en ventaja 2-0 esta noche con goles del entretal derecho Graham a los 10 minutos y del centro delantero Osgood a los 20. El extremo derecho Sormani descontó para Milán a los 44.



**ESPINOZA.** Defensor edil que confrontó algunos problemas emergentes de lesiones en el último partido. Viajará a Guayaquil.

## Pelé es atendido en el consultorio de la A.F.A.

Buenos Aires, Feb. 16 (AFP). El futbolista brasileño Edson Arantes Do Nascimento más conocido como el Rey "Pelé" es atendido en el consultorio médico de la Asociación del Fútbol Argentino, de un golpe que recibió en la rodilla derecha. Los médicos tras prescribirle tratamiento de onda corta y rayos infrarrojos le recomendaron reposo.

El afamado jugador efectuó ya tres aplicaciones de ese tratamiento, la última esta mañana, y ahora se apresta a viajar a Chile, donde el Santos deberá enfrentar mañana al Colo Colo, ignorándose si podrá jugar ese cotejo, aunque el médico

que acompaña a la delegación brasileña, doctor Salerno, dijo que por lo menos deberá descansar tres días.



**LESIONADO.** El "Rey Pelé" es atendido en Buenos Aires en el consultorio de AFA. Hoy debe viajar a Chile.

## TENIS EN BOGOTA

Bogotá, 16 (AP). El campeón juvenil venezolano Iván Savy, fue derrotado anoche por el colombiano Jairo Velasco, 7-5, 7-5, en la segunda fecha de la pequeña temporada internacional de tenis en el América Sport Club aquí.

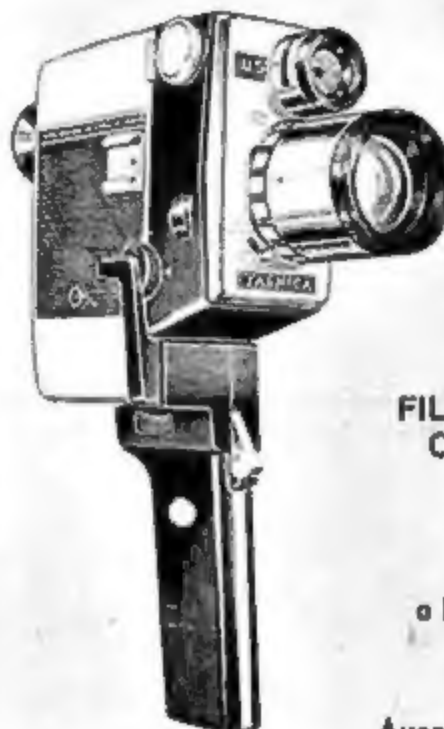
## CLUB DE LEONES DE LA PAZ

El Club de Leones de La Paz reitera su invitación a sus asociados y a los Leones de la Zona N° 1 al BAILE DE DISFRACES que se llevará a cabo el día VIERNES 18 del presente a las 22.00 p.m., en los salones del CIRCULO ITALIANO.

### EL DIRECTORIO

Tickets en venta en Secretaría. Av. 6 de Agosto 2157. Alquiler disfraces. Telf. 25985.

## YASHICA



FILMADORAS  
CAMARAS FOTOGRAFICAS  
REFLEX - 6 x 6, 4 x 4 y 35 mm  
PROYECTORES SLIDES y 8mm  
FLASH ELECTRONICOS

o los precios más bajos de plaza !!

"CASA TUDOR"

Avenida Camacho esq. Loayza - Casilla 106



# DIVECO LTDA.

## REPRESENTANTES EXCLUSIVOS DE

# Jeep

## Anuncian

A SU DISTINGUIDA CLIENTELA  
Y PUBLICO EN GENERAL QUE  
ATENDERAN DESDE EL  
MIERCOLES 23



EN SUS NUEVAS INSTALACIONES DE  
**PLAZA MURILLO 1169**

CON LA VENTA DE VEHICULOS Y  
REPUESTOS LEGITIMOS DE LA MARCA  
MAS GRANDE Y CON MAYOR  
**EXPERIENCIA**  
**DEL MUNDO!**



PRIMERO  
EN DOBLE TRACCION

# Jeep

PRIMERO  
EN EL MUNDO

ECONOMICO - POTENTE - VERSATIL